

3 Aruba

Kustwacht onderschept Venezolaans barkje



6 Economie

China overweegt tegemoetkoming boeren VS



9 Wereld

Geen speciale status voor vluchtelingen Dorian



12 Sport

Coleman eist excuses van antidopingbureau



Premier beschuldigt directeur RDA van bedrog en wissen van bestanden

ORANJESTAD — Refineria di Aruba-directeur Alvin Koolman heeft tegen premier Evelyn Wever-Croes (MEP) gelogen over het contract van Statenlid Richard Arends (AVP). Ook zou hij opzettelijk bestanden van een laptop hebben gewist. Dit verklaarde premier Wever-Croes vanochtend tijdens een persconferentie op het Bestuurskantoor.

Premier Wever-Croes reageerde pas enkele dagen nadat Koolman vrij abrupt zijn ontslag had aangekondigd. Ze zei verrast te zijn door de aankondiging omdat de RDA momenteel midden in onderhandelingen zit met Citgo over een MoU voor het uiterlijk oktober volgend jaar terugkrijgen van de raffinaderij en een forensisch onderzoek naar gebruik van fondsen door de RDA waarvan deze maand de uitkomsten bekend zouden worden gemaakt. Volgens de premier zou Koolman, toen zij vorige maand tijdens het debat rond de tussentijdse rapportage werd geconfronteerd met het contract van AVP-Statenlid Richard Arends voor de post van financieel directeur bij de RDA, tegen haar hebben gezegd dat hij niet op de hoogte was van dit contract. “Die informatie nam ik voor waar aan en dat heb ik toen ook aan het parlement meegegeven. Echter, in de dagen erna verschenen drie sets notulen van algemene aandeelhoudersverga-

deringen van de RDA, met de handtekening van de directeur. Een waarin Richard Arends wordt benoemd als financieel directeur, een waarin hij verlof krijgt om minister te worden met behoud van zijn contract en een waarin hij zijn contract behoudt als Statenlid. Dat zorgt voor een vertrouwenscrisis en dat maakt het heel moeilijk voor een minister vertrouwen te hebben in iemand die tegen de minister liegt”, aldus de premier die zei het vertrek van Koolman te betreuren vanwege zijn kennis van zaken in de oliewereld. “Hij was ook degene die mij bijstond in Washington tijdens onze besprekingen met Ofac.” De premier vertelde vanochtend dat het forensisch onderzoek naar de besteding van fondsen door de RDA al liep voordat de huidige regering aantrad, toen Koolman haar daags voor het vertrek naar Washington vroeg om zijn laptop nog even te kunnen houden voordat het aan de forensische onderzoekers

zou worden ingeleverd. “Hij zei dat hij bezig was met de voorbereidingen op onze gesprekken met Ofac en vroeg om tijd. Ik heb toen ook de opdracht gegeven om zijn laptop niet in beslag te nemen. Toen de laptop later werd opgehaald bleken alle bestanden daaruit te zijn gewist. Dit zijn voor mij aanwijzingen dat er blijkbaar heel veel te verbergen is in de raffinaderij.” Ondertussen lopen de onderhandelingen met Citgo over een vroegtijdige overdracht van de raffinaderij, waar Koolman als RDA-directeur ook bij betrokken was, spoediger dan voorheen, aldus de premier. “De communicatielijnen zijn open en ik ben optimistischer dan de laatste keer dat ik hierover op een persconferentie sprak. Ik denk dat we op korte termijn tot een oplossing kunnen komen waarbij Aruba alle faciliteiten weer in handen zal krijgen zodat wij zelf de terminal kunnen opereren en naar een nieuwe mogelijke operator voor de raffinaderij kunnen zoeken”, aldus premier Wever-Croes. De premier zei het ontslag van Koolman te aanvaarden. Over een mogelijke opvolger sprak zij echter niet tijdens de persconferentie vanochtend.

Arubahuis brengt ode aan Robert Jeandor



DEN HAAG — Bezoekers van het Arubahuis brachten gisteren een ode aan de Arubaanse zanger Robert Jeandor. “Waarom hij? Omdat hij het verdient. Hij brak het ijs voor anderen,” zei de Arubaanse cultuurexpert Mirto Laclé. Naast zijn lezing over Jeandor vroeg hij aandacht voor een publicatie over de kracht van muziek; Reluci, Chispa Musical – E poder di creatividad musical.

Centraal stond een documentaire waarin Jeandor vertelt over zijn eerste ervaringen met muziek in het eenvoudige huis waar hij opgroeide. “Mijn lichaam raakte doordrongen van de muziek van de radio”, vertelt Jeandor. Door een combinatie van talent en de

juiste contacten, bracht de Arubaan het tot de muzikale top in de Dominicaanse Republiek en trad hij op in Madison Square Garden in New York. In de documentaire noemen toonaangevende zangers en componisten Jeandor een belangrijke bron van inspiratie.

Volgens Laclé is Jeandor het levende bewijs dat er in het onderwijs maar ook daarbuiten voldoende mogelijkheden voor talentontwikkeling moeten zijn. “Het onderwijs is de plek om liefde te creëren voor muziek en literatuur”, zei hij. Hij wees op de kracht van muziek om mensen met elkaar in contact te brengen, een thema dat ook aan de orde komt in het boek van Jennifer Laclé-Boezem. Het beschrijft onder meer de geschiedenis van het zangfestival voor kinderen Voz-i-Landia Escolar. Laclé gaf al eerder lezingen over Jeandor op Aruba, maar het was de eerste keer in Nederland, zodat de belangstelling erg groot was. Ook een broer en zoon van de zanger waren aanwezig.

De gevolmachtigde minister Guiffred Besaril had een persoonlijke reden om gastheer te zijn. “Het Arubahuis organiseert graag bijeenkomsten over muziek, literatuur en geschiedenis, maar het is ook een grote eer vanwege het onderwerp van vanavond. Ik was ook een leerling van Robert Jeandor”, zei hij.

Minister Blok ‘designated survivor’ Prinsjesdag



Stef Blok

DEN HAAG — Minister Stef Blok van Buitenlandse Zaken wordt als minister achter de hand gehouden op Prinsjesdag. Hij geldt als de eerste zogenoemde ‘designated survivor’, de ‘aangewezen overlevende’ mocht er bijvoorbeeld een aanslag plaatsvinden.

Bronnen in Den Haag bevestigen berichtgeving hierover door de NOS. De keuze voor Blok lag voor de hand, omdat hij sowieso niet op Prinsjesdag in de Hofstad is. Hij be-

zoekt dinsdag 17 september het Europees Parlement in Straatsburg. Het is overigens vaker voorgekomen dat de bewindsman voor Buitenlandse Zaken op Prinsjesdag

afwezig is, omdat hij elders wat te doen heeft.

De ‘designated survivor’ moet het landsbestuur kunnen overnemen als de Ridderzaal wordt getroffen door een terreuraanslag of andere extreme ramp. De term burgerde in door de gelijknamige Amerikaanse televisieserie.

Twijfels bij Europees defensiebeleid

LUXEMBURG — Het is onzeker of de Europese Unie met haar ambities voor een eigen defensiebeleid overlapping met de NAVO kan vermijden. Als Europa zichzelf zou moeten verdedigen zonder hulp van de VS zijn er honderden miljarden euro's nodig, stelt de Europese Rekenkamer in een rapport.

Op de krijgsmachten in de EU is de afgelopen jaren veel bezuinigd en ze doen veel dezelfde dingen, aldus de controleurs. Het huidige niveau van samenwerking tussen de lidstaten en de militaire capaciteit zijn volgens hen onvoldoende om de ambities waar te maken.

EU-landen zijn erg terughoudend om de regie uit handen te geven en kijken verschillend naar bedreigingen en de rol van de EU, constateert de rekenkamer. Het

is dan ook van ‘cruciaal belang’ dat lidstaten en de EU hun defensie-initiatieven op elkaar afstemmen als ze meer willen bereiken. De Europese Commissie heeft voor de periode 2021-2027 voorgesteld de uitgaven voor defensie en externe veiligheid te verhogen naar 22,5 miljard euro, tegenover 2,8 miljard voor de periode 2014-2020. De rekenkamer vreest dat daar onvoldoende controle op kan worden uitgeoefend.

Mede vanwege de onberekenbaarheid van de regering-Trump wil de EU ‘strategische autonomie’ nastreven, maar dergelijke begrippen zijn erg vaag, vindt de rekenkamer. De meeste landen, waaronder Nederland, willen wel samenwerking bij bijvoorbeeld aanbestedingen, maar benadrukken dat de NAVO niet mag worden uitgehouden.



Rotterdam: Ruim 15 miljoen voor songfestival

ROTTERDAM — Voor het organiseren van het Eurovisiesongfestival trekt de gemeente Rotterdam bijna 15,5 miljoen euro uit. Dat staat in het bidboek dat vandaag tijdens een vergadering van de gemeenteraad is vrijgegeven. De volledige begroting is in de vrijgegeven stukken onleesbaar gemaakt.

Hoe het geld wordt uitgegeven, blijft geheim. Verder is een overzicht gemaakt van het aantal hotelkamers in Rotterdam. Welke hotels zijn gereserveerd is niet duidelijk en ook blijft geheim welke afspraken daarover zijn gemaakt. In de gepubliceerde stukken staan ook mogelijke podiumopstellingen. Een voorgestelde plattegrond voor Ahoy, waar het liedjesfestival plaatsvindt, is onleesbaar gemaakt. Voor een vergelijkbaar bedrag (circa 15,5 miljoen) zoekt de stad nog financiële dekking. Het gemeentebestuur overweegt

onder meer de toeristenbelasting te verhogen. De Tweede Kamer ziet er weinig in om tientallen miljoenen aan het evenement uit te geven. Na bezoeken van de songfestivalcommissie van NPO, AVROTROS en NOS en het doornemen van de voorstellen van Maastricht en Rotterdam, als overgebleven kandidaten, viel eind vorige maand de keuze op Rotterdam als songfestivalstad. De gemeente Maastricht, die er dus naast greep, meldde vandaag dat in de voorgeslede samenwerkingsovereenkomst met de NPO dingen stonden die eerder niet aan bod waren geweest. Alle risico's zouden op de stad en zalencentrum het MECC worden afgewenteld. De Maastrichtse wethouder John Aarts van Financiën (VVD) spreekt van een ‘wurgcontract’. De halve finales van de 65e editie van het liedjesfestijn zijn op dinsdag 12 en donderdag 14 mei. Op zaterdag 16 mei is de finale.

SCHEDULE FOR THE MOVIES AT PRINCIPAL



HUSTLERS THURSDAY 7:30 – 9:45 FRIDAY 5:30 – 8:00 – 10:30	R	
IT CHAPTER TWO THURSDAY 9:00 – 9:30 FRIDAY 7:00 – 9:45 – 10:15	R	SP SUB
47 METERS DOWN UNCAGED FRIDAY 5:00	PG13	SP SUB
ANGEL HAS FALLEN THURSDAY 7:00 FRIDAY 7:15	R	
DORA AND THE LOST CITY OF GOLD THURSDAY 6:45 FRIDAY 5:00	PG	SP SUB



SCHEDULE FOR THE MOVIES AT RENAISSANCE

HUSTLERS THURSDAY&FRIDAY 7:00 – 8:30	R	
IT CHAPTER TWO THURSDAY&FRIDAY 9:30 – 10:00	R	SP SUB
47 METERS DOWN UNCAGED THURSDAY 7:45 FRIDAY 5:15 – 7:45	PG13	SP SUB
SCARY STORIES TO THE TELL IN THE DARK FRIDAY 11:00	PG13	
ANGEL HAS FALLEN THURSDAY 7:30 FRIDAY 5:00 – 7:30	R	
FAST & FURIOUS PRESENTS HOBBS AND SHAW THURSDAY&FRIDAY 10:15	R	SP SUB
THE ANGRY BIRDS MOVIE 2 THURSDAY&FRIDAY 4:00	PG	SP SUB
DORA AND THE LOST CITY OF GOLD THURSDAY&FRIDAY 6:15	PG	SP SUB

THE MOVIES PREMIUM – VIP

“VIP must be 13 years or older guided by an adult to access this experience”

HUSTLERS THURSDAY&FRIDAY 8:00 – 10:30	R	
IT CHAPTER TWO FRIDAY 9:00	R	SP SUB
ANGEL HAS FALLEN THURSDAY 5:30	R	
47 METERS DOWN THURSDAY 10:40	PG13	SP SUB



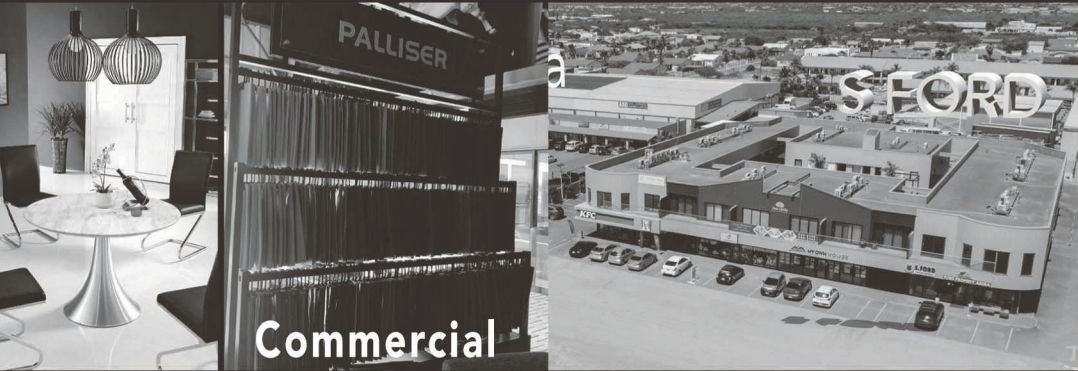
VISIT OUR WEBSITE WWW.THEMOVIESARUBA.COM



Residential



Commercial



S.FORD FURNISHINGS & MORE

ARCHITECTURAL INTERIOR DESIGN SERVICES

FULL SERVICE FURNITURE
PROCUREMENT MANAGEMENT

INFO@SFORDFURNISHINGS.COM
Caya Taratata #11 - +297 587 0830
www.facebook.com/s.fordfurnishingsaruba/

HERINNERING

De laatste betaaldag voor de rekening voor de maand juli 2019 is:

MAANDAG - 16 september 2019

BETALING IS MOGELIJK BIJ:

- Alle Banken
- Alle MFA's
- WEB Aruba N.V.
- N.V. ELMAR

VERMIJD LANGE WACHTTIJDEN,
BETAAL ONLINE

O.v.v. uw Elmar rekeningnummer



523 7100 | customerservice@elmar.aw

Verzekeringen
Pensioenen
Hypotheken



ASSURANTIE SERVICE CENTRUM ARUBA N.V.
Dienstverlening met een persoonlijk karakter
Tel. 582-2720 • Fax 582-0200
Beatrixstraat 34 • Oranjestad
email: insurance@asca.aw

Te huur
in Oranjestad
Beatrix straat 5



Compleet gerenoveerde woning
Op loopafstand van zee, strand en uitgaansgelegenheden. Op veilige fiets afstand van scholen. Ruime woonkamer, nieuwe keuken en grote porch, 2 slaapkamers en gasten verblijf, Badkamers voorzien van warmwater. Oppervlakte 160 m². Rol-luiken, alarm, dripsysteem voor planten. **Tel: 593-8490**



Heeft u interesse om te adverteren?
Bel ons op telefoonnummer
582-4333 of stuur ons een email:
avisoaruba@amigoe.com

"What about...
The beach
today,
nice- clean-
and pure **white**
sand..."

Aruba is Beautiful!
...And Clean...

Support:
**Fundacion
Aruba Limpi**
583-8383



Aruba Animal Shelter

Cats and Dogs
awaiting Adoption

www.arubaanimalshelter.com



Fundacion pa Hende Muhe
den Dificultad
Bel: 583 5400 – Primavera 1-B
Ma –Vr 8 am – 5 pm
STOP Huiselijk geweld!



JOIN OUR TEAM

Tara Eco Horeca Supplies, a one of a kind supplier of healthy and environmentally conscious products

WE ARE LOOKING FOR

AMBITIOUS WHOLESALE MANAGER

- Responsible for complete wholesale operation to ensure growth and profitability
- Experience in Sales & Marketing, acquiring new lines, procurement, administration, and warehouse management
- Strong business sense, managerial / decision making skills

QUALIFICATIONS

- Proficient in English is required.
- Proven track record in a similar position
- Strong negotiation skill
- In-depth experience in excel & wholesale software
- Strong communications skills
- Must have some previous experience in F&B and Horeca supplies wholesale.

EXCELLENT BENEFITS:

Top salary with bonus arrangements, Pension Plan, Health-Disability-Life Insurances, Dental & Vision Insurance.

To apply, please send your resume by Email to
biemans@bucuti.com
Guaranteed confidential



KOORYMAN

THERE IS ALWAYS SOMETHING TO DO



FOLLOW US
KOORYMAN.ARUBA

DEALS OF THE WEEK

Offer valid from Friday September 13th till Thursday September 19th 2019 or while supplies last.



NUWAVE BRIO AIR FRYER

AS SEEN ON TV

- Fry, bake, roast, and grill a wide variety of foods using no oil
- Digital LED controls ensure accuracy and consistent results
- 3 qt dishwasher safe removable fry basket w/ non-stick coating

MEGA BUY!

~~319.99~~
199.99
or 8000 Fun Miles
nuwave
LIVE WELL FOR LESS

OVER 35% DISCOUNT

15% DISCOUNT ON ALL KITCHEN FAUCETS



15% DISCOUNT ON ALL TRACK & RECESS LIGHTING





2X fun miles



KOORYMANBV.COM



KOORYMAN.ARUBA



THERE IS ALWAYS SOMETHING TO DO

Medewerkers Serlimar blokkeren Bestuurskantoor

ORANJESTAD — Werknemers van afvalverwerker Serlimar hebben vanochtend het werk neergelegd en zijn voor het Bestuurskantoor gaan protesteren om hun zorgen te uiten over de toekomst van het bedrijf. Ze zijn van mening dat de regering stappen moet ondernemen om het bestaansrecht van het bedrijf te verzekeren.

Alle vrachtwagens van Serlimar zijn ingezet om de weg voor het Bestuurskantoor te blokkeren. Pas rond elf uur waren de wegen weer geopend. Een groep van ruim zestig man ging eerst bij het kabinet van de gouverneur van Aruba langs en diende een manifest in bij zowel bij de waarnemend gouverneur Yvonne Laclé-Dirkz als bij Statenvoorzitter Ady Thijsen. Een vertegenwoordiger van de vuilophaaldienst van Serlimar sprak namens de medewerkers bij het indienen van het manifest. Ook de vakbondvertegenwoordiger van Seppa, Magaly Brito, was aanwezig en legde lokale media uit dat de vakbond de medewerkers steunt bij hun protest. "Als vakbond zijn we op de hoogte van de zorgen van



Een medewerker van Serlimar overhandigt aan Statenvoorzitter Ady Thijsen het manifest.

de medewerkers, dit speelt al jaren.”

Manifest

In het manifest vragen de medewerkers de regering om hun financiële verplichtingen ten opzichte van Serlimar na te komen, het contract met EcoGas per direct te verbreken, Serlimar als bedrijf te versterken en te investeren in de toekomst van het bedrijf. "Wij als medewerkers van Serlimar voelen ons bedrogen en teleurgesteld. Er werd water bij de wijn gedaan door het vuil bij EcoGas te laten verwerken in zogeheten envirobales om vandaag een

steek in de rug te krijgen van dat bedrijf." Het bedrijf EcoGas zou namelijk juridische stappen hebben genomen om de rekening van Serlimar in beslag te nemen omdat het bedrijf gedane afspraken met EcoGas niet zou zijn nagekomen. Na het indienen van het manifest werden de medewerkers ook door Milieuminister Otmar Oduber (POR) toegesproken. "Zoals jullie inmiddels al weten, stellen we jullie werk op prijs (...) deze regering garandeert jullie bestaansrecht en dat jullie het staatsbedrijf blijven van Aruba", aldus Oduber.



Foto: Guus Weltings

Verdachte groep

Bij de politie kwam dinsdag een melding binnen van een verontruste burger in Zee-
wijk. Zes verdachte manne-
lijke personen hielden zich
daar in de omgeving op. Ze
waren met een zwarte auto
gekomen en die stond voor
het huis van de melder ge-
parkeerd. Merk, model en
kentekens bleven onbekend.
Wat de personen verdacht
maakte werp, niet duide-
lijk. Ze liepen in de rich-
ting van de begraafplaats,
keerden vervolgens naar de
auto terug waar ze instapen
en wegreden. De politie
controleerde de omgeving,
kon niets verdachts vinden
en maakte vervolgens van
het gebeuren een verslag.

Vernielde auto

Een man genaamd C. belde de politie vanwege een vernieling aan zijn auto. De politie kwam op de plaats des onheils, de Caya Bonnaire, en hoorde zijn verhaal aan. Hij had zijn grijze auto netjes geparkeerd en goed op slot gedaan. 's Nachts om een uur of een hoorde hij het autoalarm afgaan. Uiteraard ging hij naar buiten, maar hij zag niets bijzonders. Alles leek in orde. Toen hij de volgende dag in zijn auto wilde stappen bleek echter dat het linker achterportier vernield was. De politie nam aangifte op en bracht de centrale meldkamer op de hoogte.

Kabouter

Op woensdag zagen politie-agenten dat zich voor een huis in Tanki Leendert een verdacht persoon ophield. Even later werd duidelijk dat het ging om een bekende van de politie, meestal Kabouter genoemd. Kabouter verklaarde zijn aanwezigheid voor het huis omdat hij zijn fiets met een steen moest repareren en dat daar een geschikte steen lag. De bewoner van het huis verklaarde dat alles in orde was.

Kustwacht onderschept Venezolaans barkje

ORANJESTAD — Het Rescue and Coordination Center (RCC) van de kustwacht detecteerde dinsdagavond een vaartuig dat vanaf het zuiden richting Aruba voer. De kustwacht controleerde het bootje wegens verdachte omstandigheden. De kapitein werd de toegang ontzegd en werd verzocht het eiland te verlaten.



Foto: Kustwacht Caribisch Gebied

Rotte vis

Het bootje, genaamd *Huracan*, werd door een Metal Shark naar Aruba begeleid om aan te meren. Tijdens de controle aan boord bleek de kapitein valse uitklaringspapieren uit Colombia te bezitten. De boot kwam naar Aruba voor de vis-handel, en had veel vis voor de Arubaanse markt aan boord. De Directie Volksgezondheid (DVG) heeft tijdens de controle

de vis afgekeurd omdat deze door onvoldoende koeling aan het rotten was.

Toegang ontzegd

Op basis van deze feiten hebben de autoriteiten de kapitein toegang tot Aruba ontzegd en hem verzocht het eiland te verlaten. Na het vertrek werd de boot op de radar van de kustwacht in de gaten gehouden. Het RCC zag dat de boot na

enige tijd omdraaide en opnieuw richting Aruba voer. De kapitein meldde dat hij motorpech had en niet verder kon varen. De autoriteiten gaven de kapitein toestemming om zijn motor te laten maken, als hij direct na de reparatie opnieuw zou vertrekken. Bij de tweede poging hield het RCC de *Huracan* in de gaten totdat deze zich buiten Arubaanse wateren bevond.

Uitspraak kort geding

Geen vergunning voor boetiekhotel naast Amsterdam Manor

ORANJESTAD — De rechter heeft afgelopen week een vonnis uitgesproken in het kort geding van Prime View Eagle Beach Resort tegen de regering. De rechter gaf aan dat de minister van Ruimtelijke Ontwikkeling, Infrastructuur en Milieu Otmar Oduber (POR) met het weigeren van de vergunning voor een vestiging van een boetiekhotel naast Amsterdam Manor niet onrechtmatig had gehandeld.

drijf om uitstel en verlenging van de optie omdat nog niet alle papieren geregeld zijn. Ook komt er een verandering in de plannen. Men wil uiteindelijk liever een boetiekhotel vestigen omdat de markt is veranderd en omdat deze formule beter aansluit bij het aan Prime View gelieerde Amsterdam Manor. Op 6 mei 2019 besluit de minister uiteindelijk om niet aan de hernieuwde wens om verlenging van de optie tegemoet te komen en de vergunning niet te verlenen. Het ingestelde moratorium op nieuwe hotelkamers was daarbij het belangrijkste motief, maar ook de verandering van de plannen waardoor er geen sprake meer was van een viersterren hotel. "In strijd met algemene beginselen van behoorlijk bestuur," was de mening van Prime View, maar daar kon de rechter niet in meegaan.

In een reactie op het vonnis meldt minister Oduber dat de uitspraak het beleid van de regering onderstreept waarmee er rekening gehouden wordt met het milieu. Ook ziet hij in de uitspraak een erkenning van het in december 2018 ingestelde moratorium.

In augustus 2015 nam de toenmalige minister van Infrastructuur met instemming kennis van de plannen van Prime View voor de bouw van een resort naast het Amsterdam Manor aan Eagle Beach. Prime View verkreeg een optie voor erfpacht en de bouw van een hotel met vier sterren. Het hotel mocht niet all-inclusive worden. De optie gold voor zes maanden en Prime View moest binnen die optietermijn verschillende zaken regelen zoals bouwtekeningen, een haalbaarheidsplan en een financiële verantwoording. In het verdere verloop van de procedure komt vooral vaak het woord 'uitstel' naar voren. Herhaaldelijk vraagt het be-

Kamervragen na kritiek Human Rights Caribbean

DEN HAAG - GroenLinks vraagt opheldering over Nederlandse hulp bij de opvang van Venezolaanse migranten. Aanleiding is de kritiek van Human Rights Caribbean op de besteding van het geld uit Nederland, een bedrag van 23,8 miljoen euro. Voorzitter Ietke Witteveen deelde haar visie in een ingezonden brief die door verschillende media werd geplaatst.

Volgens de organisatie gaat het meeste geld feitelijk naar de detentie van kwetsbare migranten en maatregelen om de migranten tegen te houden. "Er is met deze keuze een prachtkans verloren gegaan om tot een eerlijke en een fatsoenlijke behandeling van de Venezolaanse vluchtelingen

te komen en hen een kans te geven in de eigen minimum-behoeften te voorzien", schreef Witteveen.

GroenLinks-Tweede Kamerlid Nevin Özütok vraagt een reactie van de staatssecretarissen Raymond Knops van Koninkrijksrelaties en Ankie Broekers-Knol van Justitie en

Veiligheid op die kritiek. "Klopt het dat zo'n beetje het hele bedrag bestemd is voor het tegenhouden en het detineren van Venezolaanse migranten?", schrijft Özütoç. "Bent u bereid om een substantieel gedeelte van het beschikbaar gestelde bedrag ten goede te laten komen aan de verbetering van de asielprocedure en opvang?"

Man vast vanwege zedenfeit

ORANJESTAD — Openbaar Ministerie-woordvoerder Ann Angela bevestigt aan de *Amigoe* dat sinds 4 september een man in detentie wordt gehouden in verband met een zedenfeit. Inmiddels is zijn detentie verlengd. Het OM wil echter niet ingaan op de vraag of het hier gaat om de man met initialen J.T. die volgens verschillende lokale media zou zijn gearresteerd in ver-

band met seksueel misbruik van een aantal kinderen in de leeftijd tussen acht en elf jaar. T. zou werkzaam zijn bij de Dienst Openbare Werken (DOW). Een dag na de arrestatie maakte DOW bekend dat een disciplinair onderzoek is gestart naar een bij hun werkzame ambtenaar voor het schenden van de interne normen en waarden die gelden binnen de organisatie.

Luigi Bergen als Statenlid beëdigd



ORANJESTAD — Waarnemend gouverneur van Aruba, Yvonne Lacle-Dirksz heeft gistermiddag Luigi Dimitri Bergen beëdigd als Statenlid. De beëdiging vond plaats in het Cas Ceremonial de Gobernador, in het bijzijn van onder anderen minister-president Evelyn Wever-Croes (MEP) en familie van de beëdigde. Luigi Bergen neemt zitting voor de MEP. Hij volgt in die fractie Sue Ann Ras op die in opspraak kwam toen ze tijdens een vergadering in Den Haag betrapd werd op het kijken naar een Netflix-serie.

50

Caribbean Cinemas.
Años. Years. Années.

PH VIP At Paseo
Herencia
582-3693

PBP Palm Beach
Plaza Mall
586.0074

caribbeancinemas.com
f Caribbean Cinemas Aruba

MORE VARIETY IN PROGRAMMING AND SHOWTIMES NOW WITH 14 SCREENS!

SEPTEMBER 12-18

NEW THIS WEEK!

CONSTANCE WU | JENNIFER LOPEZ

HUSTLERS

PH	MON-THU	6:00	8:30
	FRI	4:00	8:30 11:00
	SAT	3:30	6:00 8:30 11:00
VII	SUN	3:30	6:00 8:30
	MON-THU	7:30	
	FRI	7:30	10:00
PH	SAT	2:30	5:00 7:30 10:00
	SUN	2:30	5:00 7:30
	PBP	FRI	4:35
FRI		4:35	7:00 9:25 11:50
SAT		2:10	4:35 7:00 9:25 11:50
VII	SUN	2:10	4:35 7:00 9:25
	MON-THU	5:25	7:50
	FRI	5:25	7:50 10:15
PBP	SAT	3:00	5:25 7:50 10:15
	SUN	3:00	5:25 7:50

JESSICA CHASTAIN | JAMES MCAVOY

IT

CHAPTER TWO

WITH SPANISH SUBTITLES

PH	MON-FRI	8:50
	SAT-SUN	1:50 5:20 8:50
	MON-THU	7:20
PH	FRI	7:20
	SAT	3:50
	SUN	3:50
VII	SAT	3:50
	SUN	3:50
	SUN	7:20
PBP	MON-FRI	4:25 7:50
	SAT-SUN	1:00 4:25 7:50
	MON-FRI	5:05 8:30
VII	SAT-SUN	1:40 5:05 8:30

SOPHIE NÉLISSE | CORINNE FOXX

47 METERS DOWN

UNCAGED

PH	MON-THU	6:10 8:20
	FRI	6:10 8:20 10:30
	SAT	1:50 4:00 6:10 8:20 10:30
VII	SUN	1:50 4:00 6:10 8:20
	MON-FRI	5:25 7:30 9:35
	SAT-SUN	3:20 5:25 7:30 9:35

GERARD BUTLER | MORGAN FREEMAN

ANGEL HAS FALLEN

PH	MON-FRI	5:50 8:15
	SAT-SUN	2:45 5:30 8:15
PBP	MON-FRI	9:15

JACOB TREMBLAY | KEITH L. WILLIAMS

GOOD BOYS

WITH SPANISH SUBTITLES

PH	MON-THU	5:25 7:30 9:25
	FRI	5:25 7:30 9:25 11:30
	SAT	1:15 3:20 5:25 7:30 9:25 11:30
VII	SUN	1:15 3:20 5:25 7:30 9:25
	MON-FRI	5:25 7:30 9:35
	SAT-SUN	3:20 5:25 7:30 9:35

JASON SUDEKIS | JOSH GAD

THE ANGRY BIRDS MOVIE 2

WITH SPANISH SUBTITLES

PH	MON-FRI	4:45 7:00
	SAT-SUN	2:30 4:45 7:00

ISABELA MONER | EVA LONGORIA

DORA AND THE LOST CITY OF GOLD

WITH SPANISH SUBTITLES

PH	MON-THU	4:10 6:30 8:50
	FRI	4:10 6:30 8:50 11:10
	SAT	1:50 4:10 6:30 8:50 11:10
VII	SUN	1:50 4:10 6:30 8:50

OPENING SEPTEMBER 19: AD ASTRA

THE MAGIC OF THE MOVIES
ON YOUR MOBILE DEVICE

Download on the App Store

GET IT ON Google Play

‘Bigi Boi’ naar UFC 224



Foto: Sport Zone Aruba

NEW YORK — De Surinaamse mixed martial artist Jairzinho ‘Bigi Boi’ Rozenstruik staat op 2 november in Madison Square Garden, New York, in de ring tegen Andrei Arlovski tijdens UFC 224. Nadat de op Aruba trainende MMA-vechter afgelopen december een contract tekende bij de Ultimate Fighting Championship (UFC) mag hij het in zijn derde gevecht op het hoogste MMA-podium opnemen tegen de Wit-Rus Arlovski. De veertigjarige Arlovski is voormalig UFC zwaargewichtkampioen en Rozenstruik (31) uit Suriname is vooraan nog ongeslagen. Hij heeft zeven overwinningen geboekt door knock-out, waaronder zes in de eerste ronde. Zijn laatste wedstrijd in juni duurde amper negen seconden. Toen schakelde Rozenstruik Allen Crowder uit tijdens UFC Greenville.

Titelverdediger ATCO Indians na twee wedstrijden ongeslagen

SAN NICOLAS — Met een tweede overwinning op de Brazil Hawks blijft Atco Indians ongeslagen in de play-offs van de Amateur Baseball Bond Aruba Hoofdklasse.

ATCO Indians was soeverein in het Joe Laveist Sport Park in San Nicolas met een 15-2

overwinning op de op papier al minder sterke Hawks. Startende pitcher voor de Indians was Gerald Tromp. De ploeg sloeg al in de eerste inning het licht uit de ogen van Brazil door niet minder dan twaalf runs te scoren. In de vijfde inning werden nog drie runs aan de monsterscore toegevoegd. Brazil Hawks

had als enige antwoord een tweetal runs in de tweede en vierde inning.

Hun startende pitcher Michael van der Pool zag ze vliegen tot het bittere eind. Morgenavond om kwart voor acht is de derde wedstrijd, dit keer in het Nadi Croes & Crismo Angela Stadion in

Sta. Cruz. Winnen de ATCO Indians, dan komen ze in de finale van de Amateur Baseball Bond Aruba Hoofdklasse. Vanavond om kwart over zeven spelen Red Machine en Scorpions hun tweede wedstrijd in de play-offs in Joe Laveist Sport Park. Red Machine staat met 1-0 voor in die best-of-five serie.



Foto: Sport Zone Aruba



WE SAVE, WE CARE, WE EDUCATE!
E-mail: info@animalrightsaruba.com
Website: www.animalrightsaruba.com
Phone numbers: **593-4584**
For donation Aruba Bank, account number: 123.311.213



Een dagopvang waar
hulpbehoevende
kinderen worden
begeleid om in de
toekomst te
functioneren binnen
de arbeidsmarkt.



**Fundacion pa Hende Muhe
den Dificultad**
Bel: 583 5400 – Primavera 1-B
Ma – Vr 8 am – 5 pm
STOP Huiselijk geweld!

Visit
our website
AMIGOE.COM



NO ENFRENTA
CANCER DI
PECHO BO SO

BREAST CANCER SUPPORT GROUP
Mary Joan
Adress: Sabana Blanco 8
Tel: 588-9999

YRAUSQUIN is looking for

a cooperative, motivated and enthusiastic SERVICE ADVISOR M/F

The core task of the position of Service Advisor, is to provide high-quality customer service while helping customers solve car problems and setting up service requests. Service advisor responsibilities include helping customers choose services, explaining costs and time estimates, assisting mechanics with troubleshooting and keeping accurate documentation of service requests.

Tasks of the Service Advisor:

- Greet customers upon arrival promptly and provides timely professional service;
- Ascertains automotive problems and services by listening to customer's description of symptoms; clarifying description of problems; conducting inspections; checking vehicle maintenance records and examining service schedules;
- Verifies warranty and service contract coverage by examining records and papers; explaining provisions and exclusions;
- Develops estimates by costing materials, supplies and labor; calculating customer's payment, including deductibles;
- Prepares repair orders (RO) by describing symptoms, problems and causes discovered, as well as repairs and services required; obtaining approval signatures; entering RO into Service database system and booking repair orders;
- Maintains customer report by explaining estimates and expected return of vehicle; obtaining customer's approval of estimates; obtaining and providing contact telephone numbers; answering questions, vehicle status, concerns; arranging towing and when necessary temporary transportation;
- Checks on progress of repair throughout the day. Contacts customers regarding any changes in the estimate or promise time, explains cost and time requirements in detail, and gets proper authorization before any additional repairs are performed.
- Maintains automotive records by recording problems and corrective actions planned;
- Updates job knowledge by participating in educational opportunities; reading manufacturer's publications;
- Enhances organization reputation by accepting ownership for new and different requests; exploring opportunities to add value to job accomplishments;
- Takes initiative to help other colleagues if necessary.

We are looking for someone with excellent communication skills, patient attitude, attention to detail, a highly developed customer service orientation and the ability to work independently and efficiently, but is also a team player.

The Service Advisor Requirements and Qualifications:

- High school diploma or equivalent required;
- 5+ year demonstrable work experience in a similar position is preferred;
- Knowledge of automotive industry and parts;
- Any automotive certifications is a plus;
- Excellent interpersonal communication skills;
- Problem solving and critical thinking skills;
- Ability to explain complicated automotive concepts to customers who may not be familiar with automotive terminology;
- Strong organizational skills and detail oriented;
- Ability to multi-task in a fast paced work environment;
- Possess a valid driver's license;
- Language proficiency: Papiamentu, Dutch, English and Spanish.

If you are familiar with this profile, please send your motivation letter with your C.V. to Mrs. M.W. van de Griend-Jansen, Senior HR Manager Yrausquin, L.G. Smith Boulevard 112, Oranjestad or e-mail to Marja@Yrausquin.com

Closing date for application is September 30st 2019. Equal Employment Opportunity Employer

Established in 1952 Yrausquin is the exclusive dealer for Mercedes-Benz, Mitsubishi, Ford and Lincoln vehicles, selected used cars, excellent service, genuine parts and complete damage repair. In addition, Yrausquin has fully operational Body Shop, Parts department, Service department and Quick Lane®. Each day around 50 people are dedicated to satisfy our valued customers, creating the family bond we are well known for since the family company opened its doors. Become part of the success and join the family!

524 4444
info@yrausquin.com
www.yrausquin.com

YRAUSQUIN

Losse Verkooppunten

Super Food
Citgo Sasaki
Citgo Seroe Blanco
Citgo Boulevard
Citgo St. Cruz
S. Chow
Ling & Sons
Plaza Book Shop (Dakota)
Wei Ming Supermarket
Mundo Nobo Supermarket
Johnson Supermarket
Fa Yang Supermarket
Springfield Supermarket
Bloemond Supermarket
Moko Minimarket
Bruna
Cheng's Supermarket
The Market Alhambra Mall
Foodcenter
N.G/ Supermarket
Zhang's Supermarket

Integridad NO TA

- X** Ora cu un persona ta gaña.
- X** Ora cu un persona ta wak su colega haci algo robes, y no ta bise nada.
- X** Ora cu un persona ta abusa di su poder y autoridad.
- X** Ora cu un sirbido publico ta uza su funcion no pa bienestar general, pero su propio interes personal.
- X** Ora cu un persona no ta respeta ni balora integridad di otro hende.
- X** Ora cu un persona ta haci algo bon, pero cu mal intencion.
- X** Ora cu un persona ta sconde e berdad.
- X** Ora cu un persona ta bisa "a" mientras e ta haci "b".
- X** Ora cu un persona no ta confiable.
- X** Un lider cu ta kere cu niun ley of regla ta aplicable p'e como cu e ta kere cu e ta omnipotente.
- X** Un persona cu ta negligia su trabow ("job"), na favor di su trabow na banda ("side job").

Hunto Nos ta crea Integridad

Bureau Integriteit Aruba

Den Cayente

Vuile oorlog

Arïen Rasmijn (1975) is journalist. Naast zijn publicaties in de Amigoe en diverse andere media schrijft hij in deze column regelmatig over nieuws en politiek op Aruba. Hij stelt reacties op prijs via: dencayente@gmail.com.

Afval is een van de weinige materialen waar je altijd geld mee kan verdienen, simpelweg omdat de aanvoer oneindig is. Maakt niet uit of er een crisis is, een tekort aan middelen of zelfs een natuurramp, je kunt er altijd op blijven rekenen dat mensen consumeren en afval produceren. Inkomsten van afvalverwerking zijn zo goed als gegarandeerd, mits een beetje fatsoenlijk beheerd. Wie de stroom van afval – van collectie tot verwerking – controleert blijft geld verdienen, weer of geen weer. Je moet heel dom zijn om daar verlies op te lijden, lijkt mij in ieder geval. Afval is *easy money*. Het is geen wonder dat de georganiseerde misdaad in landen als de VS en Italië sinds jaar en dag een grote vinger in de pap hebben bij afvalverwerking. Het is ook geen wonder dat de regering nu alles op alles zet om het beheer van alle afval op het eiland via wetgeving in handen van staatsbedrijf Serlimar te geven. Zelf heeft Serlimar nooit zijn zaken op orde kunnen krijgen. Moeten we geloven althans. De tekorten zijn – naar verluidt want de jaarcijfers en de begrotingen van de afgelopen paar jaar zijn nog steeds niet publiekelijk gemaakt – structureel groot ondanks de nieuwe vloot vuilniswagens en de geldverslindende marketing met campagnes waarin burgers 500 florin cash kunnen winnen voor een selfie met een nieuwe kliko op Facebook. Het moge duidelijk zijn; iets



stinkt aan dit hele verhaal. Maar dat wist je eigenlijk al.

Het gaat hier om wie controle heeft over wat jij en ik weggooien en dus om wie kan bepalen wat de prijs is van dat afval. Heffingen, *tipping fees*, exclusieve rechten en contracten voor transport, scheiding, noem maar op. Eén entiteit de baas en één baas over die entiteit. De vraag is hier, wie moet het krijgen? Zowel EcoGas/EcoTech als Otmar Oduber heeft op een bepaald moment besloten dat zij alleen het moeten doen. Het bedrijf opperde jaren terug dat zij het beste alle afval konden verwerken met hun waste-to-energy dat uiteindelijk maar niet van de grond kon komen en nu de minister via een wijziging van de instellingswet Serlimar ‘for once and for all’ alle beheer en een zekere exclusiviteit aan het staatsbedrijf wil geven staan ze weer tegenover elkaar. Het is een fascinerende titanenstrijd tussen twee grote spelers op het eiland en beide partijen hebben een punt, al moet gezegd worden dat de minister hier niet netjes speelt. Als Aruba een mededingingswet had dan was deze vlieger nooit opgegaan. De wetwijziging en met name het exclusieve recht op afvalbeheer dat via Serlimar praktisch direct onder zijn invloed komt en de afvalstoffenheffing die prijsconcurrentie onmogelijk maakt zijn de definitieve nekslag voor beide bedrijven. Dan kan je zeggen dat EcoTech zijn commerciële klanten blijft behouden, maar ook dat is on-

der deze aangepaste wetgeving niet zo want ook bedrijven komen dan beter uit bij Serlimar. Het is je reinste concurrentievervalsing en het schept een precedent dat investering – ook van buitenaf – afschrikt. Ieder bedrijf, zeker ook staatsbedrijf Serlimar, heeft een concurrent nodig om beter te presteren. Net als dat Setar Digicel nodig had (en heeft) voor die nodige schop onder z’n hol.

Na het mislukken van hun dure waste-to-energy-project had EcoGas als laatste troef een interessant voorstel. Een die schoner en efficiënter is dan afval hier in een grote waste-to-energy (ironisch, ik weet het) faciliteit te verbranden. Afvoeren naar een cementfabriek in Colombia. Geen rook, geen risico’s. Want als een ding ontegenzeggelijk duidelijk is gemaakt in het Arcadis-rapport, dan is het wel dat om een incinerator ergens veilig te laten draaien er een enorm net van wetgeving en effectieve handhaving moet worden gemaakt om die veiligheid en continuïteit te waarborgen. Je kunt niet zomaar alles in de incinerator gooien en wat moet er gebeuren en waar kan de burger terecht als het misgaat? Daarnaast is de stelling dat er structureel te weinig afval op Aruba is voor zo’n grote incinerator ook interessant, zeker als je bedenkt dat we dan volgens het ‘put or pay’-principe extra moeten gaan betalen om dat ding rendabel te houden voor de exploitant. Daar heeft de minister ook geen fatsoenlijk antwoord op gegeven. Maar dit is dus wel zijn Plan A en er is geen Plan B. Nog iets, als EcoGas wegvalt, wie neemt het maken van RDF-balen voor Ser’i Tijshi dan per direct over? Het alternatief dat EcoGas biedt, Colombia, is daarentegen ook niet

de meest betrouwbare. De minister heeft in al zijn retoriek dit wel kunnen afschieten. Het gaat hier namelijk wel om het zoeken van een permanente oplossing. Hoe zeker zijn we ervan dat Argos voor lange tijd al ons afval zal blijven afnemen? En als die wegvalt, waar zal het dan heen moeten? Het lijkt in eerste oogopslag een snelle en elegante oplossing, maar we geven zo een hele grote eigen verantwoordelijkheid weg aan een derde. Vastleggen voor een jaar of vijf zou misschien voor enige zekerheid kunnen zorgen, maar zulke verbintenissen zijn gewoon niet permanent te maken. Argos zal wel willen blijven, maar wat als het land Colombia anders besluit?

Maar een jaar of vijf exporteren kan echter wel een goede – en nodige – tussenoplossing bieden. Wil je per se een incinerator? Dan heb je vijf jaar om je wetgeving en handhaving op te vijzelen om het veilig en verantwoord te kunnen doen. Of je kan een ander alternatief zoeken want in die vijf jaar schrijdt de technologie ook voort. In die vijf jaar kan Serlimar zelf ook zijn cultuur en processen veranderen en een organisatie worden die de taak ook daadwerkelijk kan uitvoeren. En in die vijf jaar kan EcoGas een nieuwe manier vinden om zichzelf uit te vinden of gracieus weg gefaseerd te worden. Maar dan moeten die vijf jaar export wel ‘set in stone’ zijn. Niet alleen op het niveau van bedrijven, maar ook tussen de betrokken landen. Een incinerator is geen duurzame oplossing en export naar Colombia geen permanente. Het is tijd voor een compromis en het is tijd om ego’s en media spin even te laten voor wat ze zijn. Zoek elkaar op, praat het uit. Want dat is in het algemeen belang.

Eerste huidtherapie praktijk opent morgen

ORANJESTAD — De eerste huidtherapie praktijk wordt morgen geopend door huidtherapeut Susanna Veldhuis.

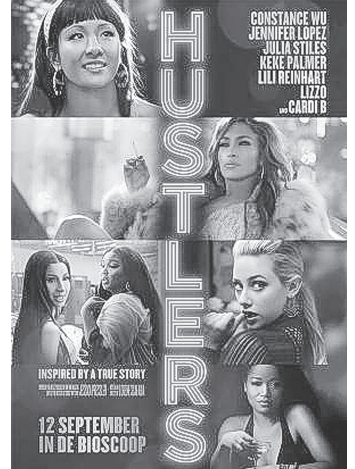
Een huidtherapeut, een nog vrij nieuw beroep, zet zich in om samen met mensen huidproblemen te voorkomen, of leert mensen met hun huidproblemen om te gaan of deze adequaat te behandelen. Veldhuis heeft zelf twee jaar in het medische veld op het eiland gewerkt en opent nu haar eigen praktijk onder de naam ‘Mediderm Clinic Veldhuis’ in Bubali. Daar staat volgens haar ‘de gezonde, beschadigde en zieke huid op nummer 1’. In de praktijk worden verschil-

lende huidproblemen behandeld, zowel medisch als cosmetisch gerelateerd. Zo kunnen zowel jonge als oude mensen bij haar terecht met bijvoorbeeld ernstige acne, littekens, nazorg van borstkanker/lymf-oedeem, huidverbetering, het verwijderen van beharing en tatoeages. “Daarnaast wordt er voorlichting en advies gegeven zoals bijvoorbeeld de preventie van huidkanker”, aldus Veldhuis. Tot op heden wordt een behandeling bij de huidtherapeut nog niet door de AZV vergoed, maar mogelijk gaat dat in de toekomst veranderen. Veldhuis geeft aan dat ze zich, zeker voor bepaalde medische behandelingen, hard wil maken voor vergoedingen.

Deze week in de bioscoop

Hustlers (2019)

De getalenteerde strippers Romana (Jennifer Lopez) en Daisy (Constance Wu) zien hun inkomsten zo sterk verminderen na de beurscrash van 2008 dat ze besluiten de rollen om te draaien. Door hun voormalige *Wall Street* klanten op te lichten leiden ze al snel een luxueus en decadent leven. Maar wanneer hebzucht de overhand krijgt, wordt hun vriendschap bedreigd en komt ook de sterke arm der wet om de hoek kijken. Gebaseerd op een waargebeurd verhaal. Het werd voor het eerst gepubliceerd in het New York Magazine door Jessica Pressler ‘The Hustlers at Scores’



Regisseur: Lorene Scafaria
Acteurs: Constance Wu, Jennifer Lopez, Julia Stiles

Vanaf vandaag te zien bij de bioscopen

Genre: Drama / Misdaad

Op stap

Ontspanning, sporten, uitgaan, dansen, evenementen en andere tips tijdens dit weekend. Ook een activiteit aanmelden? Stuur een e-mail naar arubaredactie@amigoe.com.

CULTUUR

Exposicion/Lectura Terra Incognita
Unoca Aruba
Vr 19.00 – 21.00 uur

CinemaOutdoor: El Desconocido
Ateliers ‘89
Vr 19.30 – 22.00 uur

30 years of style Modeshow
Hilton Aruba Caribbean Resort & Casino
Za 20.00 – 23.00 uur

SPORT

Quota 5K Moonlight Funwalk
Bushiribana Gold Smelter Ruins
Vr 19.00 uur

CULINAIR

Private Tasting Event of Glenfiddich
Hyatt Regency Aruba Resort & Casino
Vr 19.00 – 22.00 uur

A Night With Rodney Strong at Sunset Grille
Hilton Aruba Caribbean Resort & Casino
Vr 18.30 – 20.30 uur

Craft Beer Tasting & Food Pairing
Craft Beer Lovers Aruba
Vr 18.30 – 21.30 uur

Aruba Restaurant Week
Diverse restaurants
11 – 18 september

EVENEMENT

Full Moon Community Event
Santo Patia – San Nicholas
Za 18.30 – 20.30 uur

Dia di Famia: Piki Kenepa
Centro di Actividad Rancho
Za 08.00 – 12.00 uur

STAPPEN

Red Cup Party
Saloon Bar Aruba
Vr 22.00 – 03.00 uur

MooMba’s Foam Bash
MooMba Beach
Za 15.00 – 18.00 uur



Damtoernooi in San Nicolas

SAN NICOLAS — De San Nicolas Dam Club organiseert eind volgende maand een damtoernooi voor alle leeftijden. Het vindt plaats op 25 en 28 oktober en op 1 november van half zes ’s middags tot ongeveer acht uur ’s avonds in Sportcentrum San Nicolas aan de Dr. Schaepmanstraat in San Nicolas. Voor kinderen en jongeren tussen de tien en twintig jaar is er een open klasse toernooi en volwassen

beginners kunnen het opnemen tegen ervaren jonge spelers. Deelname is gratis en inschrijven kan in Sportcentrum San Nicolas tijdens kantooruren en door te bellen met organisator Henry Knepa op 568-4032. Ook voor toeschouwers is het damtoernooi helemaal gratis bij te wonen. Wel wordt alvast aan alle deelnemers gevraagd om vroeg te komen, want de organisatie wil op tijd beginnen.

Directie Volksgezondheid waarschuwt tegen hitte

ORANJESTAD — Het orkanseizoen laat zich ook merken op Aruba. Dat seizoen loopt van juni tot november. Gelukkig passeren de orkanen tot nu toe op grote afstand, maar de temperatuur stijgt. De Directie Volksgezondheid (DVG) waarschuwt voor de gevolgen die de hitte heeft op de gezondheid. Vochttekort, hoge bloeddruk, zonnesteek, hoofdpijn, vermoeidheid, duizeligheid en een hoge lichaamstemperatuur kunnen het gevolg zijn

als men niet de goede voorzorgsmaatregelen neemt. Drink minstens twee liter water per dag, raadt DVG aan, gebruik zonnebescherming SPF30 of hoger, draag een zonnebril of hoed, katoenen of linnen kleding. Water is goed, maar vermijd hete dranken en dranken met cafeïne of veel suiker in de periode tussen 11.00 uur ’s ochtends en 2.00 uur ’s middags. Vooral kinderen en ouderen moeten zich aan die aanbevelingen houden.

OUR CONDOLENCES

It is with a heavy heart that SAGICOR LIFE announces the sudden passing of Mr. Kenneth Faustin.

Mr. Faustin was the brother of our longtime colleague and friend Leila Faustin.

The entire staff at SAGICOR LIFE extends its most sincere and heartfelt condolences to Leila and the entire Faustin family, their friends and loved ones.



Wise Financial Thinking for Life

Euro

Hoger

AMSTERDAM — De AEX-index op Beursplein 5 ging vandaag na het rentebesluit van de Europese Centrale Bank (ECB) duidelijk omhoog. Ook de andere Europese graadmeters zaten in de lift na de bekendmaking dat er een nieuw economisch steunprogramma wordt opgezet en verdere renteverlagingen niet worden uitgesloten. De hoofdindex op het Damrak, die kort voor het rentebesluit nagenoeg onveranderd noteerde, stond omstreeks 13.50 uur 0,4 procent hoger op 575,65 punten. De AEX is wederom vrij dicht bij de hoogste stand van het jaar, die op 24 juli werd bereikt. Toen noteerde de graadmeter tijdens de handel op 583,98 punten en werd een slot afgetikt op 583,26 punten. De MidKap won 0,4 procent tot 836,91 punten. De graadmeters in Parijs en Frankfurt stegen tot 0,7 procent. Londen won 0,3 procent. Zij noteerden voor de ECB verdeeld. De euro was 1,0985 dollar waard, tegen 1,1000 dollar bij het slot een dag eerder. Een vat Amerikaanse olie werd 0,8 procent goedkoper op 55,31 dollar. De prijs van Brentolie daalde 1,1 procent tot 60,11 dollar per vat.

Tokio

Winst

TOKIO — De Japanse effectenbeurs is vandaag met winst geëindigd. De aankondiging van de Amerikaanse president Donald Trump om de verhoging van de importtarieven op Chinese goederen twee weken uit te stellen zorgde voor optimisme bij beleggers. Daarnaast werd gewacht op de Europese Centrale Bank (ECB), die later op de dag mogelijk nieuwe stimuleringsmaatregelen zou aankondigen. De hoofdindex in Tokio, de Nikkei 225, sloot 0,8 procent hoger op 21.759,61 punten. Vooral de Japanse bedrijven die gevoelig zijn voor de handelsperikelen en veel omzet halen uit China zaten in de lift. In Shanghai noteerde de beursgraadmeter tussentijds 0,3 procent in de plus. In Hongkong daalde de Hang Seng-index 0,3 procent. Beursuitbater Hong Kong Exchanges and Clearing Limited zakte 3,2 procent na een miljardenbod op de London Stock Exchange (LSE). Luchtvaartmaatschappij Cathay Pacific verloor 1,5 procent door teleurstellende vervoercijfers. De All Ordinaries in Sydney steeg 0,2 procent. In Zuid-Korea hadden beleggers een vrije dag.

Wall Street

In de plus

NEW YORK — De aandelenbeursen in New York zijn vandaag hoger geopend. Beleggers reageren op het rentebesluit van de Europese Centrale Bank (ECB). Ook is er weer hoop dat China en de Verenigde Staten hun handelsvete tot een goed einde gaan brengen nu er enige ontspanning lijkt te zijn. De Dow-Jonesindex stond na enkele handelsminuten 0,3 procent in de plus op 27.202 punten. De breed samengestelde S&P 500 werd 0,4 procent hoger gezet op 3012 punten en schermenbeurs Nasdaq steeg 0,6 procent tot 8215 punten. De ECB grijpt flink in om de Europese economie te stimuleren. De centrale bank verlaagt de depositerente en gaat tot nader order obligaties opkopen om zo de afzwakkende Europese economie te stimuleren. Verdere rentestappen werden niet uitgesloten. Softwareconcern Oracle (min 4,2 procent) maakte bekend dat medetopman Mark Hurd tijdelijk zijn functie neerlegt vanwege gezondheidsredenen. Tevens kwam het bedrijf met kwartaalcijfers naar buiten die minder sterk waren dan verwacht.

ECB komt met nieuwe stimuleringsmaatregelen

FRANKFURT — De Europese Centrale Bank (ECB) grijpt flink in om de Europese economie te stimuleren. De centrale bank verlaagt de depositerente en gaat opnieuw obligaties opkopen om zo de afzwakkende Europese economie te stimuleren.

De depositerente gaat naar min 0,5 procent, van min 0,4 procent eerder. Als banken geld in Frankfurt stallen, moeten ze daar nu dus meer geld op toeleggen. Wel komt de centrale bank met bepaalde uitzonderingsmaatregelen om de pijn voor financiële instellingen te verzachten. Verdere renteverlagingen sluit de ECB niet uit. De herfinancieringsrente blijft op 0 procent. Dat betekent dat

banken gratis geld kunnen lenen bij de ECB. Verder begint de ECB per 1 november met een nieuw opkoopprogramma voor obligaties met een maandelijks omvang van 20 miljard euro. Dit programma zal lopen zolang als nodig is, aldus de ECB. De centrale bank stopte eind vorig jaar met een eerder opkoopprogramma dat een looptijd van vier jaar had met een totale omvang van

2600 miljard euro. ECB-president Mario Draghi zou later op de dag met een toelichting komen op het rentebesluit door de centrale bank. Hij draagt eind volgende maand het stokje over aan Christine Lagarde. De Française was eerder directeur van het Internationaal Monetair Fonds (IMF). De 63-jarige Lagarde wordt de eerste vrouw die het voorzitterschap bij de ECB opneemt. Op de financiële markten wordt gezegd dat Draghi met deze nieuwe monetaire versoepeling wederom een ‘bazooka’ tevoorschijn haalt om de Europese economie

een impuls geven, omdat die kampt met flinke tegenwind van de handelsspanningen, de afkoelende wereldeconomie en de onrust door de brexit. Overigens hebben verschillende centralebankpresidenten in Europa twijfels geuit over een hervatting van het opkopen van obligaties, waaronder Klaas Knot van De Nederlandsche Bank (DNB) en Jens Weidmann van de Duitse Bundesbank. Financieel zwakkere bedrijven worden door het beleid van goedkoop geld kunstmatig in stand gehouden, aldus critici.

China overweegt tegemoetkoming boeren VS

PEKING — China overweegt de import van bepaalde Amerikaanse landbouwproducten weer vrijuit toe te staan. De opschorting van de handelsbeperkingen zou een teken van goede wil zijn naar de Verenigde Staten in aanloop naar de aankomende hervatting van het handelsoverleg, zo meldt persbureau Bloomberg op basis van ingewijden.

Een dag eerder maakte China zijn eerste uitzonderingenlijst bekend met productgroepen die niet meer getroffen worden door importheffingen. Landbouwproducten ontbraken op die lijst. De landbouw speelt een belangrijke rol in de handelsoorlog. Ook de Amerikaanse president Donald Trump toonde zich in de aanloop naar het overleg al



Ook de Amerikaanse president Donald Trump deed toezeggingen in de aanloop naar de hervatting van het handelsoverleg.

van zijn beste kant. Hij kondigde aan de hogere importheffingen op Chinese producten, die hij per 1 oktober wilde invoeren, op te schorten tot 15 oktober. Volgens Trump is het uitstel ‘een gebaar van goede wil’ en ‘vanwege het feit dat de

Volksrepubliek China haar zeventigste verjaardag viert’. Volgens de verwachting zullen Chinese handelsafgevaardigden hun Amerikaanse tegenhangers half september in Washington ontmoeten, voorafgaand aan ministeriële

bijeenkomsten die begin oktober gepland staan. Daarbij zijn de Chinese vicepremier Liu He, de Amerikaanse handelsvertegenwoordiger Robert Lighthizer en de minister van Financiën Steven Mnuchin betrokken.

Shell spreekt steun uit voor Klimaatakkoord

DEN HAAG — Shell Nederland heeft zijn steun uitgesproken voor het Klimaatakkoord. President-directeur Marjan van Loon zegt dat het akkoord ‘pit-tige opgaven’ bevat om de uitstoot van broeikasgasen terug te dringen.

“Maar dat houdt ons niet tegen. We willen aan de slag”, zegt Van Loon. Ze noemt het klimaatakkoord heel belangrijk voor de energietransitie. “Het brengt partijen bij elkaar. Niemand kan het alleen doen. Dit akkoord zorgt ervoor dat zowel be-

drijven als de overheid stappen nemen”, zegt ze. “Zo zouden meer landen het moeten aanpakken.” Voorzitter van het Klimaatberaad Ed Nijpels noemt de steunbetuiging van Shell ‘een historisch besluit, moedig en gedurfd’. “Een van de grootste bedrijven van

Nederland ondertekent het Klimaatakkoord. Daar ben ik buitengewoon opgetogen over”, reageert hij. Nijpels ziet de steun van Shell als veel meer dan een ‘vlag of reclamebord’. Van Loon wijst erop dat Shell in Nederland al volop werkt aan duurzame initiatieven. Ze noemt de aanleg van een groot windmolenpark in zee aan de Zeeuwse kust, levering van restwarmte van Pernis aan inwoners van de Rotterdamse wijk Katendrecht en activiteiten op het gebied van het opladen van elektrische auto’s.

De milieubeweging vindt juist dat Shell bij lange na niet genoeg doet. Het bedrijf heeft zichzelf ten doel gesteld om de CO2-uitstoot in 2035 te verminderen met 20 procent en te halveren

in 2050. Milieudefensie en andere eisers die de multinationaal in april hebben aangeklaagd, eisen veel ambitieuzere doelen: 45 procent minder uitstoot in 2030 en helemaal geen uitstoot meer in 2050.

Uit het laatste duurzaamheidsrapport van Shell blijkt dat de ‘fossiele voetafdruk’ van het bedrijf in 2017 en 2018 gelijk is gebleven ten opzichte van 2016. Wereldwijd investeert Shell tussen de 1 en 2 miljard dollar per jaar in duurzame energie, op een totaal van bijna 25 miljard aan investeringen. Het is de bedoeling dat het budget voor duurzame bronnen in 2020 verdubbelt, zei Shellbestuurder Maarten Wetselaar eind vorig jaar in een interview.

Hudson’s: nog geen beslissing over Nederland

TORONTO — Hudson’s Bay Company (HBC) heeft nog geen definitieve beslissing genomen over de Nederlandse activiteiten. Dat zei de raad van bestuur van de Canadese warenhuisketen tijdens een toelichting op de kwartaalcijfers vandaag.

Wel zei het hoofd Investor Relations, Jennifer Bewley, dat de prestaties achterblijven. “Er is een kans dat we winkels sluiten, maar de definitieve beslissing is er nog niet. Het proces loopt”. Hudson’s Bay heeft vijftien winkels in Nederland. Onlangs meldde *Het Financieel Dagblad* op basis van uitgelekte documenten dat het bedrijf in Nederland de handdoek in de ring gooit. Dat bericht werd bevestigd door de vakbonden. Volgens hen heeft Hudson’s collectief ontslag aangevraagd voor de circa 1400 medewerkers. Verhuurders van de panden waarin Hudson’s Bay is gevestigd houden ook rekening met een vertrek, al is dat nog niet officieel bevestigd. De huur loopt nog jaren door.

In het tweede kwartaal kwam het verlies van Hudson’s Bay in Europa uit op 69 miljoen Canadese dollar, omgerekend 47,5 miljoen euro. Specifieke cijfers over Nederland wilde het bestuur niet geven. “Dat splitsen we nooit uit”. In het voorbije kwartaal werd overigens een akkoord bereikt over de verkoop van alle overige activiteiten in Europa. Die verkoop wordt vermoedelijk in de herfst afgerond. De totale omzet van Hudson’s Bay in alle landen waar het actief is kwam uit op 1,9 miljard Canadese dollar. Als alleen wordt gekeken naar de vergelijkbare omzet van de winkels die een jaar eerder open waren, dan was er sprake van een daling van 0,4 procent. Dit ondanks een stijging van de online-verkopen met bijna 20 procent. Het nettoverlies liep op tot 984 miljoen Canadese dollar, van 280 miljoen een jaar eerder. Overigens ligt er ook een bod op Hudson’s Bay zelf. Een groep aandeelhouders onder aanvoering van voorzitter Richard Baker van Hudson’s Bay wil het bedrijf van de beurs halen.

‘Chinese videoapp wil naar Wall Street’

PEKING — De Chinese start-up Kuaishou overweegt een beursgang in de Verenigde Staten. De onderneming heeft een app waarop korte video’s kunnen worden geplaatst en wil verder groeien, aldus ingewijden tegen persbureau Bloomberg.

Kuaishou, dat gesteund wordt door internetreus Tencent, is van plan de concurrentie van TikTok-eigenaar ByteDance feller aan te gaan. ByteDance is relatief onbekend, maar zijn app TikTok is ook in Nederland erg populair. Daar kunnen gebruikers korte muziekfilmpjes maken en daarop bijvoorbeeld playbacks. Het inmiddels acht jaar oude Kuaishou is dan ook

een belangrijk onderdeel in de strijd van Tencent tegen ByteDance, dat momenteel de hoogst gewaardeerde start-up ter wereld is. Het betekent ‘snelle hand’ en was snel erg populair in de kleinere steden en plattelandsgebieden van China. Gebruikers kunnen onder meer korte videoclips delen, van het oogsten van maïs tot het opslurpen van noodles. Eind 2017 had de app 110 miljoen dagelijkse gebruikers. De notering van Kuaishou moet vermoedelijk volgend jaar plaatsvinden. In een laatste financieringsronde, die naar verluidt voor het grootste deel uit de portemonnee van Tencent kwam, werd Kuaishou gewaardeerd op 25 miljard dollar. Zowel Tencent als Kuaishou gaven geen commentaar.

IEA waarschuwt Opec voor overschot oliemarkt

PARIJS — De Opec krijgt in 2020 waarschijnlijk te maken met een groot overschot op de oliemarkt, mede door de sterk groeiende olieproductie in de Verenigde Staten en andere landen buiten het oliekartel. Daarvoor waarschuwde het Internationaal Energie Agentschap (IEA).

Het IEA denkt dat het aanbod van olie in de eerste helft van 2020 ongeveer 1,4 miljoen vaten per dag hoger zal liggen dan de vraag naar de olie van Opec. Dat overschot

zal druk op de prijzen uitoefenen, voorspelt het agentschap. De prognoses van het IEA zullen waarschijnlijk de druk op de Opec, onder leiding van Saudi-Arabië, en bondgenoten als Rusland verhogen om de productie verder te verlagen. Momenteel praten zij in Abu Dhabi over naleving van de lopende productiebeperking. Naast de stijgende olieproductie in de VS wijst het IEA ook op toenemende winning in Brazilië en Noorwegen. Zo komt binnenkort de productie op gang bij het enorme Johan Sverdrup-project voor de kust van Noorwegen.

Tabaksreus BAT snijdt in personeelsbestand

LONDEN — Tabaksreus British American Tobacco (BAT) gaat voor het einde van het jaar wereldwijd 2300 banen schrappen. Het concern is ook in Nederland actief, maar of daar banen verdwijnen is nog niet duidelijk.

Een woordvoester van BAT laat weten dat op dit moment geen mededelingen worden gedaan over de lokale impact van de reorganisatie. In Groningen werken volgens de website van BAT Benelux driehonderd mensen. De Nederlandse fabriek verwerkt jaarlijks 10 miljard kilo tabak. De rookindustrie ziet zijn inkomsten uit sigaretten in gevestigde markten al langer teruglopen. Ook wordt de concurrentie steeds sterker. Daar komt bij dat de regelgeving voor alternatieve producten met name in de Verenigde Staten steeds verder wordt aangescherpt. Zo wil president Donald

Trump strenger optreden tegen rookproducten met toegevoegde smaakstoffen, want die zijn gelinkt aan gezondheidsproblemen. BAT wil met de kostenbesparing geld vrijmaken voor investeringen in rookalternatieven als het populaire ‘vapen’, waarbij een nicotinehoudende vloeistof wordt verdampt, al dan niet met een smaakje. BAT mikt in de periode 2023/2024 op een omzet uit nieuwe rookproducten van 5 miljard pond, omgerekend 11 miljard gulden.

De reorganisatie maakt deel uit van een programma om de onderneming te versimpelen. Daarbij wordt vooral gesnoeid in het management. Naar verwachting wordt een vijfde van de hogere functies door de reorganisatie geraakt. Vorig jaar waren wereldwijd 55.000 mensen in vaste dienst bij het bedrijf. Het totaal aantal medewerkers was nog een stuk hoger.



Aruba Heart Foundation
"bo curazon ta den bo man"

Stadionweg #11 582-HART

NEW YORK				AMSTERDAM			
	12-Sep				12-Sep		
DOW JONES	27.235,93	0,36%		AEX	574,79	-0,28%	
S&P 500 INDEX	3.012,98	0,40%		ARCELMITTAL	15,04	-0,56%	
NASDAQ	8.211,40	0,51%		AGEGN NV	3,78	0,19%	
AMAZON.COM INC	1.845,78	1,25%		KONINKLIJKE AHOL	22,63	0,15%	
APPLE INC	225,34	0,78%		AKZO NOBEL	81,89	0,50%	
BAIDU INC-SP ADR	111,47	-0,23%		ASML HOLDING NV	223,80	1,27%	
BERKSHIRE HATH-B	212,33	0,67%		DSM (KONIN)	113,35	0,04%	
BOEING CO/THE	375,57	-1,92%		HAL TRUST	138,20	-0,43%	
CITIGROUP INC	69,08	0,26%		HEINEKEN NV	98,02	0,80%	
COCA-COLA CO	55,21	0,80%		ING GROEP NV	9,57	-0,64%	
COSTCO WHOLESALE	291,82	0,39%		KPN (KONIN) NV	2,77	0,51%	
WALT DISNEY CO	137,86	1,22%		KONINKLIJKE PHIL	43,05	1,10%	
3D SYSTEMS CORP	8,40	-0,30%		RANDSTAD NV	46,25	1,20%	
EBAY INC	40,03	0,33%		ROYAL DUTCH SHA	25,57	-1,08%	
FACEBOOK INC-A	189,00	0,27%		TOMTOM	11,35	-1,37%	
GENERAL ELECTRIC	9,40	0,37%		TOTAL SA	46,59	1,20%	
ALPHABET INC-A	1.237,09	1,40%		UNILEVER NV	55,00	0,57%	
HP INC	18,81	-1,31%		W.P. STEWART HOL	546,25	1,69%	
HOME DEPOT INC	234,01	0,58%					
INTEL CORP	52,91	0,23%					
JOHNSON&JOHNSON	130,67	-0,36%		SCOTTIABANK FUNDS			
MICROSOFT CORP	137,35	0,90%		MONEY MARKET	13,4919	0,00%	11-Sep
PROCTER & GAMBLE	122,77	1,24%		US DOLLAR BOND	2,8267	-0,17%	
ROYAL DUTCH-ADR	56,46	-0,07%		GLOBAL GROWTH	3,1131	1,16%	
STARBUCKS CORP	92,25	1,49%		US GROWTH	17,1482	0,92%	
TWITTER INC	43,35	0,23%		CANADIAN GROWTH	2,7175	-0,03%	
WALMART INC	116,65	0,54%		FUNDS	14-Sep		
EXCHANGE TRADED FND				BGF CONT EUR FLEX	28,94	0,91%	
ALERIAN MLP - AMLP	9,19	-0,45%		BGF EMKT BOND	18,83	-0,48%	
ISH GBL HY BD - GHY	49,08	0,14%		BGF FIX INC GBL OP	14,59	-0,14%	
ISH IBOXX HY BD - HYG	87,34	0,08%		BGF GBL ALLOCATION	57,64	0,30%	
ISH SELECT DIV - DIVY	103,33	0,11%		BGF USD CORE BOND	17,30	-0,52%	
ISH MSCI EMKT - EEM	42,09	0,92%		BGF USD HI YIELD BND	34,76	0,03%	
ISH MSCI PAC - EPP	45,89	0,11%		TEMPLETON GBL BND	25,21	0,00%	
ISH RUSSEL - WV	176,81	0,39%		TEMPLETON ASIAN SM	50,17	0,84%	
ISH S&P 500 - SPY	183,10	0,69%		CURRENCIES	12-Sep		
ISH EUROPE - IEV	43,56	0,48%		YENUSD	108,0000	0,21%	
INVESCO QQQ TRUS	193,77	0,69%		EURUSD	1,1054	0,43%	
INVESCO DB COMMO	15,02	-0,99%		CANUSD	1,3211	0,09%	
SPDR S&P INT DIV-DWX	39,19	0,46%		GBPUSD	1,2342	0,19%	
SPDR S&P MID 400	358,73	0,07%		COMMODITIES	12-Sep		
SPDR S&P 600 SMA	69,39	0,11%		OIL WTI	54,68	-1,92%	
VANGUARD REIT - VNQ	92,60	0,49%		GOLD	1501,80	0,30%	
WSDOMTR JAP H EQ-DXJ	50,24	0,42%		SILVER	18,09	-0,14%	
				WHEAT	477,50	-0,98%	
Source Bloomberg							

A Standard Of Excellence Since 1916



MCB
MADURO & CURIEL'S BANK

Private Banking & Investment Services
Lio Capriles Banking Center | Schottegaweg (oost) 2/n
P.O.Box 305 | Curaçao | Tel 466 1818 | Fax 466 1633
e-mail: pbis@mcb-bank.com | website: www.mcb-bank.com/pbis

Raad van Advies en Cft:

‘Ontwerpbegroting 2020 niet in overeenstemming met aanwijzing’

WILLEMSTAD — De ontwerpbegroting 2020 die eergisteren door de regering bij de Staten is ingediend voldoet niet aan de aanwijzing die de Curaçaose regering van de Rijkswinsterraad opgelegd heeft gekregen. Dit stelt zowel het College financieel toezicht (Cft) als de Raad van Advies (RvA) in reactie op de ontwerpbegroting. In haar reactie geeft de regering aan dat zij zich niet kan verenigen met de inhoud van de aanwijzing en inmiddels hiertegen in beroep is gegaan.

De aanwijzing gaat uit van een sluitende gewone dienst voor het dienstjaar 2019, dat de tekorten op de gewone dienst van 2017 en 2018 ter hoogte van 169,5 miljoen gulden gecompenseerd worden met overschotten in 2020, 2021 en 2022 en dat per 31 december 2022 de kortlopende schulden aan het Algemeen Pensioenfonds Curaçao (APC) en de Sociale Verzekeringsbank (SVB) waarvan de betalingstermijn is verstreken, worden afgelost.

Het Cft constateert in zijn oordeel op de conceptbegroting dat ter compensatie van de tekorten van 2017 en 2018 in de jaren 2021, 2022 en 2023 reserveringen zijn opgenomen. “Daarmee voldoet de ontwerpbegroting niet aan de aanwijzing, die voorschrijft dat het compenseren van deze tekorten dient plaats te vinden middels overschotten in de jaren 2020, 2021 en 2022. Het tekort over de jaren 2017 en 2018 komt volgens Curaçao in totaal uit op 175,3 mil-

joen gulden. De ontwerpbegroting compenseert voor slechts 117,7 miljoen gulden aan tekorten over de in de aanwijzing beschreven periode.” Volgens het Cft dient Curaçao de ontwerpbegroting in om te voldoen aan de aanwijzing.

Op zijn beurt constateert de RvA dat conform de ontwerpbegroting 2020, de begrotingen van zowel 2019 en 2020, maar ook de meerjarenbegroting sluitend zullen zijn. Maar hiermee wordt enkel aan de eerste vereiste van de aanwijzing voldaan. Aan de twee andere vereisten wordt niet voldaan, aldus de RvA. Het feit dat de regering inmiddels in beroep is gegaan tegen de aanwijzing, heeft geen schorsende werking, aldus het adviesorgaan. De RvA wijst in dit verband naar artikel 26, lid zeven van de Rijkswet financieel toezicht (Rft), waarin staat: “Het beroep schorst niet de werking van het besluit waartegen het is gericht.”

In zijn advies aan de regering dringt de RvA aan om

ontwerpbegroting 2020 in overeenstemming te brengen met de aanwijzing of anders in de memorie van toelichting toe te lichten waarom niet met alle punten van de aanwijzing in de Ontwerpbegroting 2020 rekening is gehouden.

Reactie regering

In de Algemene Beschouwingen op de begroting gaat de regering in op de stellingen van zowel het Cft als van de RvA. Volgens de regering dienen er volgens de Rft maatregelen genomen te worden om de tekorten te compenseren. “Gezien de zorgelijke stand van de sociale problematiek, de economie en daarmee de effecten daarvan op de overheidsfinanciën is de economische basis van Curaçao als een kleine, insulaire economie te smal en klein om aan alle voorwaarden van de aanwijzing te voldoen. De regering kan zich niet verenigen met de inhoud van de aanwijzing en heeft ook een beroepsschrift ingediend tegen het Koninklijk Besluit van 12 juli, houdende het geven van een aanwijzing aan het bestuur van Curaçao.” De regering stelt verder in haar reactie op het Cft dat haar voornaamste bezwaren tegen de aanwijzing zijn: dat de gestelde termijnen niet doelmatig zijn en voorts in strijd met (de bedoeling van)

de wet, met het zorgvuldigheidsbeginsel, het motiveeringsbeginsel, het redelijkheidsbeginsel en de rechtszekerheid.

Reagerend op de RvA stelt de regering dat zij al in 2018 al verschillende uitgavenverlagende maatregelen ter waarde van 67 miljoen gulden heeft doorgevoerd. Hierdoor is de regering erin geslaagd om het tekort in 2018 op de gewone dienst te halveren vergeleken met 2017, ondanks de sterke economische krimp in 2018 en de daardoor tegenvallende belastinginkomsten.

De regering stelt vast te houden aan het feit dat de tekorten over meerdere jaren gecompenseerd moeten worden en gaat daarbij uit van een periode van vijf jaar. Deze termijn is met Nederland afgesproken in het Groeiakkoord. “De vaststelling van een periode van vijf jaar voor de tekortcompensatie is doelmatig, realistisch en redelijk, gelet op de feitelijke economische situatie van Curaçao en de negatieve effecten op de economie van de maatregelen die nodig zouden zijn om de tekorten te compenseren in een kortere periode. Een kortere periode voor de compensatie van de tekorten verzwakt juist de economie zodanig dat er sprake is van het in stand houden van een versterkende negatieve trend.”

Regering maakt werk van bestuursacademie

WILLEMSTAD — De bestuursacademie van het land Curaçao moet nog dit jaar van start gaan. Dit heeft gouverneur Lucille George-Wout eergisteren verklaard tijdens haar toespraak bij de opening van het nieuwe Statenjaar.

In het Groeiakkoord dat de Curaçaose en Nederlandse regeringen met elkaar zijn overeengekomen, wordt melding gemaakt van de bestuursacademie. Onder het hoofdstuk ‘Bestuurs- en

uitvoeringskracht overheidsapparaat’ staat: “Uiterlijk in november 2019 is een plan van aanpak vastgesteld met mijlpalen voor het oprichten van een Government Academy voor Curaçao.” In het document wordt overigens niet aangegeven wanneer van het project van start gaat. Maar in haar toespraak van eergisteren, waarin de gouverneur inging op de plannen van de regering voor de komende zittingsjaar van de Staten, gaf ze wel aan dat nog dit jaar een aanvang gemaakt wordt met de Be-

stuursacademie. In de eerste fase zullen er basiscursussen worden gegeven op het gebied van staats- en administratief recht, maar zal ook worden stilgestaan bij de rechten en plichten van ambtenaren. In de tweede fase, die voor 2020 gepland staat, zullen er functiegerichte cursussen worden gegeven. Het doel is om zo gaandeweg de academie meer inhoud te geven. Dit zal volgens George-Wout ertoe moeten leiden dat ambtenaren meer perspectief en kansen hebben om een loopbaan op te bouwen.

Belangrijk punt voor Curaçao in beladen duel

PORT-AU-PRINCE — In een duel dat in het steken stond van het eerbetoen aan de overleden reserve-doelman Jarzinho Pieter heeft Curaçao eergisteren tegen tien man van Haïti gelijkgespeeld: 1-1. Ter nagedachtenis aan Pieter werd voorafgaand aan de Nations Leaguedwedstrijd in het Sylvio Catorstadion een minuut stilte gehouden.

Curaçao, dat met dezelfde elf namen startte als zaterdag in het Ergilio Hatostadion, kwam al na een kwartier op achterstand door een doelpunt van Frantzdy Pierrot. Hij troefde makkelijk Darryl Lachman af en kon van dichtbij de bal achter doelman Eloy Room tikken. Elson Hooi wist in de 41e minuut op aangetreden van Gevaro Nepomuceno knap de 1-1 binnen te schieten. Het doelpunt werd gevierd met het shirt van Pieter. Aan het begin van de tweede helft, die meer spannend

dan goed was, werd Curaçao in het zadel geholpen door een rode kaart van de Haïtiaanse verdediger Ricardo Adé. Maar echt profiteren van die man-meersituatie kon de ploeg van bondscoach Remko Bicentini niet. De beste kansen waren ook na de rode kaart zelfs voor de thuisploeg. Room hield Curaçao op de been met reddingen op inzetten van onder anderen Christiano François, Hervé Bazile en Pierrot. In de slotfase had Curaçao er via Rangelo Janga nog zomaar met de winst van-

door kunnen gaan, maar gescoord werd er niet meer. Na het laatste fluitsignaal lieten een aantal internationals de emoties op het veld, om het overlijden van Pieter, de vrije loop.

Door het gelijke spel gaat Curaçao met 4 punten aan kop in groep D van divisie A. Haïti kan zich met maar één punt uit twee duels geen misstap meer veroorloven.

In oktober en november treedt het elftal van Bicentini nog aan tegen het sterke Costa Rica, dat nog geen wedstrijden heeft gespeeld. Als Curaçao niet als laatste in de groep eindigt, is het al zeker van de Gold Cup van 2021. Bij groepswinst verzekert de ploeg zich van een ticket voor de eindronde van de Nations League.

Post op sociale media leidt tot schorsing afdelingshoofd Selikor

WILLEMSTAD — Een post van Facebook-journalist Yves Cooper vorige week over de onlangs in gebruik genomen nieuwe ‘waste incinerator’ (verbrandingsoven) van Selikor, heeft geleid tot de schorsing van een afdelingshoofd van het afvalverwerkingsbedrijf. Dat bevestigt Selikor-directeur Wesley Kook: “Er zijn sterke aanwijzingen dat het afdelingshoofd verantwoordelijk was voor het naar buiten brengen van uit de context getrokken bedrijfsinformatie – alsook onjuiste informatie – over de nieuwe verbrandingsoven. Na een gesprek met de persoon in kwestie, is de schorsingsmaatregel afgelopen donderdag door Selikor opgelegd.”

Kook vervolgt: “De maatregel werd genomen omdat het naar buiten brengen van onjuiste en verkeerd weergegeven informatie, ten onrechte tot veel onrust zowel binnen als buiten het bedrijf heeft geleid. Overigens is deze persoon eerder ook aangesproken op nalatigheid binnen zijn verantwoordelijkheden. Ik kan verder niet inhoudelijk ingaan op deze interne aangelegenheid. Er is nu een onderhandeling gaande. Selikor zal een bod uitbrengen om tot een amicale oplossing te komen ter verdere afwikkeling van de kwestie.”

De persoon in kwestie was ten tijde van de schorsing afdelingshoofd van het ‘Adviesbureau’ van Selikor – een interne afdeling van het bedrijf die adviezen uitbrengt – en als projectleider onder meer ook nauw betrokken bij het aanschafproces van de oven. De man heeft volgens Kook de afgelopen jaren onder meer de

volgende functies bekleed: afdelingshoofd Overslag en Stortplaats, afdelingshoofd Garage en voorafgaand aan zijn huidige functie, wederom Overslag en Stortplaats. Zoals begin vorige maand uitvoerig door de *Amigoe* belicht, werd toen de nieuwe ‘waste incinerator’ in gebruik genomen. Dit is een verbrandingsoven voor speciaal afval zoals medisch afval van het ziekenhuis, in beslag genomen drugs, vertrouwelijke documenten als ook kadavers. De nieuwe verbrandingsoven werd aangekocht in het Engelse Liverpool en de totale kosten, inclusief de industriële werken, bedroegen 2 miljoen gulden.

In de post werd onder meer gesteld dat de oven binnen een zeer kort tijdsbestek kapot zou zijn gegaan en om deze reden uit bedrijf was genomen. De aanschaf zou niet weloverwogen zijn geweest en ook niet gebaseerd op interne adviezen van Selikor-deskundigen en de aankoop zou via de minister van Gezondheid, Milieu en Natuur (GMN) zijn verlopen die daarvoor zou hebben getekend zonder de nodige toestemming van de Raad van Commissarissen (RvC) van Selikor.

Kook benadrukt dat de oven niet kapot is maar na advies van de leverancier te hebben ingewonnen, tijdelijk is stilgelegd. Dit totdat een technicus uit Engeland kan overkomen. “We zijn nu in afwachting van de leverancier, wanneer die een technische man naar Curaçao kan sturen. Er zal spoedig een datum worden doorgegeven. Omdat de oven hogere vlammen had en er ook zwarte rookontwikkeling was, hebben wij onder de garantie contact gelegd met de fabrikant. Het gaat hier om instellingen waar-

over wij aanwijzingen ter aanpassing hebben doorgekregen, maar we willen toch de technicus afwachten. Dit soort zaken kunnen gebeuren bij de aanschaf van nieuw materieel, dat de instellingen nader afgestemd moeten worden. We hebben hier ook met hoge temperaturen op het eiland te maken en vandaar dat men de instellingen dient te kalibreren. Zo zal de komst van deze technische medewerker tevens als training van het personeel dienen. Dit onder meer ten aanzien van de hoeveelheid te verbranden materiaal en bijvoorbeeld de instelling van de luchttoevoer tijdens het verbrandingsproces”, aldus de Selikor-directeur. Hij benadrukt verder dat de GMN-minister ‘absoluut niet heeft getekend voor de aankoop van de verbrandingsoven’. “Dat kan de minister ook niet. Dit is een aankoop van (overheidsbedrijf, red.) Selikor. De minister is op een gegeven moment als aandeelhouder slechts geïnformeerd. Wat er speelde was namelijk dat de RvC van Selikor toestemming had verleend voor de aanschaf van de verbrandingsoven. Overigens betreft het een betrouwbare leverancier die ook aan Saba, St. Eustatius en Bonaire soortgelijke ovens heeft geleverd. Vooraf is de aankoop nauw en goed overwogen. Op een gegeven moment waren tal van RvC-leden conform het reguliere aftredrooster afgetreden. Er waren slechts twee RvC-leden overgebleven die niet bereikbaar waren op het moment dat met de bank met spoed een lening diende te worden afgesloten. De minister is toen geïnformeerd over de RvC-toestemming voor de aanschaf en over het niet kunnen bereiken van de overgebleven commissarissen.”

Past in ‘wellness’-beleid van GMN

ADC met bus op wijkbezoek

WILLEMSTAD — Het Analytisch Diagnostisch Centrum (ADC) gaat binnenkort met een grote laboratoriumbus de wijken in. Buurtbewoners kunnen dan hun bloed laten prikken en testen, terwijl ze ook worden geïnformeerd over andere gezondheidsgerelateerde zaken. Gezondheidsminister Suzy Camelia-Römer (PIN) vindt dit project goed passen in haar ‘wellness’-beleid.

In verband met de lancering eergisteren van het project ‘Bo Bùs di Salú’ ontving ADC-directrice Liane Virginia-Cova Camelia-Römer, secretaris-generaal van GMN Sharlon Melfor en Ministerieel Toezichthouder en Regisseur (MTR) Stanley Betrian. De officiële plechtigheden vonden plaats bij het hoofdkantoor op Vredenberg.

Met het project ‘Bo Bùs di Salú’ breidt het ADC zijn dienstverlening aan het publiek uit. Het nationale laboratorium heeft al jaren de rijdende prikdienst, waar het in diverse wijken zieke en niet- of weinig-mobiele patiënten bezoekt. “Met deze bus wil het ADC de bevolking nog beter en op een innoverende wijze van dienst zijn. Dit project maakt deel uit van het beleidsplan van het ADC,” verklaarde Virginia-Cova.



Minister Camelia-Römer was op haar beurt zeer te spreken over de ADC-bus: “Bij het ADC hebben ze het begrepen. Deze bus past goed in het ‘wellness’-programma van het GMN. Het ministerie wil graag de samenwerking uitbreiden door andere medische deskundigen ook mee te laten rijden in de bus om informatie te verstrekken aan de bevolking.”

Virginia-Cova verduidelijkt dat de bus steeds in de directie nabijheid van medische centra en huisartsenpraktijken zal staan. De ADC-bus zal voor het eerst tijdens de



Bo Salú Curaçao Wellness Fair 2019 van het GMN worden opengesteld voor het pu-

bliek. De Wellness Fair vindt plaats op 14 en 15 september bij Landhuis Klein Kwartier.

GMN-workshop over medicinale cannabis

WILLEMSTAD — Het ministerie van Gezondheid, Milieu en Natuur (GMN) begeleidt jonge ondernemers die zich bezig willen gaan houden met de teelt en verkoop van medicinale cannabis. Vandaar dat het ministerie voor deze groep een workshop organiseert tijdens de twee dagen durende Wellness Fair.

De GMN-workshop maakt deel uit van een traject dat Gezondheid-minister Suzy Camelia-Römer (PIN) liet

uitstippelen voor jonge ondernemers. Dit was nadat haar ministerie vorig jaar december een drukbezochte

informatiesessie hield bij de University of Curaçao (UoC).

Bij die gelegenheid gaven Camelia-Römer en haar ministerie uitleg over wat medicinale cannabis is en werden naast de internationale wetten ook de regels over medicinale en recreatieve

marihuana uiteengezet. Daarbij bleek dat er grote belangstelling was onder jonge ondernemers.

De workshop wordt gehouden op de eerste dag van de Wellness Fair, 14 september, van 13.00 tot 15.00 uur. De Wellness Fair vindt plaats bij Landhuis Klein Kwartier.

Geen speciale status voor vluchtelingen Dorian

WASHINGTON — De Verenigde Staten zijn niet van plan om inwoners van de Bahama's, die door de orkaan Dorian zijn gevlucht naar de VS, een speciale immigratiestatus te geven. Dat meldt het Witte Huis.

De eilandengroep werd vorige week getroffen door een orkaan in de zwaarste categorie. Duizenden inwoners van de Bahama's zijn dakloos geworden en al hun bezittingen kwijtgeraakt. Er zijn zeker vijftig doden gevallen en ongeveer 2500 mensen worden nog vermist. De verwoesting aan huizen en infrastructuur is enorm. Maandag werd bekend dat de VS wel van plan zijn hun immigratieprocessen te versnellen om slachtoffers van de orkaan op te vangen. “Ik heb de inzet van een enorme hoeveelheid middelen in Zuid-Florida goedgekeurd om ervoor te zorgen dat we mensen kunnen ontvangen



Foto: AFP

De verwoesting aan huizen en infrastructuur door de orkaan op de Bahama's is enorm.

die vanuit de Bahama's komen”, zei Mark Morgan, interim-directeur van de Customs and Border Protection (CBP).

Volgens hem betekent dat

niet dat getroffen inwoners van de Bahama's ongehinderd Florida in mogen.

Aangifte Wilders binnen bij OM

DEN HAAG — De aangifte die PVV-leider Geert Wilders maandag deed tegen de officier van justitie en de advocaten-generaal die betrokken zijn bij zijn strafzaak, is binnengekomen bij het Openbaar Ministerie. Dat meldt het OM vandaag. Het landelijk parket van het OM bestudeert de aangifte.

Wilders verdenkt de magistraten ervan dat zij de rechter hebben voorgelogen over de bemoeienis van het ministerie van Justitie en Veiligheid met de strafzaak. Het OM ontkent dat er sprake is geweest van beïnvloeding door het ministerie, onder meer bij het besluit Wilders

te vervolgen voor zijn overstreden en volgens justitie beledigende uitspraken over Marokkanen.

Wilders staat momenteel in hoger beroep terecht voor die uitspraken. De PVV-voorman en zijn advocaat Geert-Jan Knoops willen dat het proces stopt, omdat de ontoelaatbare, politieke inmenging in zijn zaak volgens hen is komen vast te staan. Het Haagse gerechtshof wil daar pas later een besluit over nemen, zeer tegen de zin van Wilders. Op de zitting morgen moet blijken hoe Knoops op dat ongewenste uitstel reageert.

De aangifte tegen de drie OM'ers is eerder deze week wel door het hof in het dossier opgenomen.

Kamer hekelt compensatie aan oliebedrijven

DEN HAAG — De Tweede Kamer is uiterst kritisch op de 90 miljoen euro die minister Eric Wiebes aan oliebedrijven Shell en Exxonmobil moet betalen om de gaswinning eerder te stoppen.

“Schandalig”, zegt Sandra Beckerman (SP). Agnes Mulder van regeringspartij CDA vindt het ‘cynisch’. In een debat over de gaswinning in Groningen hekelen vrijwel alle partijen het bedrag dat de Staat moet betalen aan de bedrijven om mogelijk al in 2022 te stoppen met de gaswinning.

PvdA-Kamerlid Henk Nijboer wil dat de Kamer de betaling aan de bedrijven blokkeert. De moederbedrijven van de Nederlandse Aardolie Maatschappij hebben volgens hem geen poot

om op te staan.

Wiebes zei al eerder dat de betaling hem dwars zat. Maar hij is gebonden aan oude afspraken, benadrukt de minister. “Van sommige afspraken kan je later spijt hebben, maar het blijft wel een afspraak.” Het blijft ongemakkelijk, erkent Wiebes, maar de bewindspersoon vindt het belangrijker dat hij nu werk kan maken van het verder dichtdraaien van de gaskraan. De oppositie eist verder dat Wiebes openheid van zaken geeft over de onderhande-

lingen met Shell en Exxonmobil, die tot dit bedrag hebben geleid. Omdat het bedrag nog niet definitief is, wil Wiebes daar nog niet aan. Na afloop van de onderhandelingen zegt hij zich te willen verantwoorden aan de Kamer.

Het oordeel van de Tweede Kamer over het plan van Wiebes om de gaskraan nog sneller dicht te draaien, is wel overwegend positief. Nu Wiebes een aantal oplossingen heeft gevonden om de gaswinning sneller af te bouwen, moet de focus volgens de Kamer op de operaties liggen die het versterken van gebouwen en woningen in Groningen regelen.

EU-sancties om ondermijning Oekraïne verlengd

BRUSSEL — De Europese sancties vanwege de Russische annexatie van de Krim en de steun van Moskou aan rebellen in Oost-Oekraïne zijn met zes maanden verlengd.

De in 2014 ingestelde strafmaatregelen – reisverboden en bevrozing van tegoeden – tegen 170 personen en 44 organisaties lopen in ieder geval door tot 15 maart 2020. Aan de lijst werden eerder dit jaar onder andere drie bevelhebbers van Russische grenspatrouilleboten en het hoofd van de veiligheidsdienst van

de Krim toegevoegd. Dat gebeurde in reactie op de inbeslagname door de Russische marine van Oekraïense schepen in november vorig jaar. De 24 zeelieden die destijds werden opgepakt, werden onlangs vrijgelaten als deel van een gevangenenruil tussen beide landen. De EU heeft tegen Rusland ook nog economische sancties lopen. Die zijn in ieder geval van kracht tot 31 januari. Een derde pakket maatregelen betreft de Krim en Sebastopol. Die behelzen onder meer in- en uitvoerverboden en beperkingen op handel en investeringen.

Trump mag strengere asielregels invoeren

WASHINGTON — Het Amerikaanse Hoogerechtshof staat de regering toe om landelijk strengere regels in te voeren, die het immigranten uit Midden-Amerika moeilijker moeten maken om asiel aan te vragen in de VS.

De rechters maakten daarmee een uitspraak ongedaan van een lagere rechtbank, die had bepaald dat in negen staten het nieuwe asielbeleid niet mocht worden uitgevoerd. De staten Texas en New Mexico vielen daar buiten.

Amerikaanse media noemen het een overwinning voor president Donald Trump, die in zijn verkiezingscampagne een harder immigratiebeleid beloofde. Het beleid is bedoeld om asiel te weigeren aan iedereen die op weg naar de VS door een ander land reist zonder daar bescherming te zoeken. Tegenstanders van het beleid van de regering verklaarden dat de regels in strijd zijn met de Amerikaanse immigratiewetgeving. Volgens hen is niet de juiste juridische procedure gevolgd.

Voorwaardelijke straf zus Saudische kroonprins

PARIJS — Een zus van de roemruchte Saudische kroonprins Mohammed bin Salman, Hassa bint Salman, is in Parijs veroordeeld tot een boete van 10.000 euro en een voorwaardelijke celstraf van tien maanden wegens betrokkenheid bij de mishandeling van een loodgieter.

De loodgieter verrichtte in 2016 werkzaamheden in haar appartement in Parijs. Daarbij kwam het tot een conflict en Hassa heeft volgens het oordeel haar lijfwacht opdracht gegeven het slachtoffer toe te takelen. Ze zou de vakman ook hebben vernederd. Volgens het verhaal van het

slachtoffer ontstak de prinses in woede toen de loodgieter een opname nam van de kamer waar hij aan het werk moest.

De vrouw tierde dat hij foto's aan de roddelpers wilde verkopen. Hij zou zijn geslagen, vastgebonden en gedwongen zijn de voeten van de prinses

te kussen. Er is al een arrestatiebevel tegen Hassa uitgevaardigd eind 2017, maar ze is niet meer in Frankrijk verschenen.

Haar 34-jarige broer geldt als de sterke man in Saudi-Arabië die meedogenloos zijn macht uitbreidt. Hij wordt gezien als de drijvende kracht achter het bloedvergieten in Jemen en als het brein achter de moord op de Saudische journalist Jamal Khashoggi, begin oktober in het Saudische consulaat in Istanbul.

Topmannen VS eisen actie tegen vuurwapengeweld

WASHINGTON — Topmannen van 145 bedrijven hebben de Amerikaanse Senaat opgeroepen wetgeving aan te nemen die het vuurwapengeweld moet terugdringen. “Niets doen aan de vuurwapengeweldcrisis in Amerika is simpelweg onacceptabel”, schrijven ze in een gezamenlijke brief die in handen is van *The New York Times*.

De brief is volgens de krant onder meer getekend door directeurs van bedrijven als Levi Strauss, Twitter en Uber. Die mengen zich daarmee in een gevoelige

maatschappelijke discussie. “Vuurwapengeweld in Amerika is niet onvermijdelijk; het kan worden voorkomen”, schrijven ze. De VS worden regelmatig opgeschrikt door

bloedige moordpartijen. Zo kwamen vorige maand 22 mensen om het leven door een schietpartij in El Paso. Een dag later vielen negen doden toen een man het vuur opende in Dayton.

Niet alle grote bedrijven steunen de oproep. Zo ontbreken de namen van de topmannen van onder meer Apple, Facebook en Google.

Rusland wil weten waar spion VS is

MOSKOU — Moskou wil weten waar de Amerikaanse spion is die in regeringskringen in Moskou actief was en in 2017 naar de VS werd gehaald. Moskou heeft de VS via Interpol verzocht om opheldering over zijn verblijfplaats.

Amerikaanse media melden eerder deze week dat de VS de man naar Amerika hadden gehaald. De

Russische krant *Kommer-sant* meldde later dat het om ene Oleg Smolenkov gaat. Die zou samen met

zijn vrouw en drie kinderen zijn verdwenen toen hij op vakantie was in Montenegro in juni 2017.

Een woordvoerder van het Russische ministerie van Buitenlandse Zaken verklaarde vandaag dat justitie in Rusland al een straf-

rechtelijk onderzoek naar de zaak had geopend.

Via de media had het ontdekt dat de man met zijn familie in de VS zou zijn.

“Natuurlijk controleren we deze informatie via de passende kanalen.”

Vloggers opgepakt bij ‘alienhoofdstad’ in VS

LAS VEGAS — Twee Nederlandse vloggers zijn dinsdag opgepakt bij een geheime locatie van de Amerikaanse luchtmacht in de woestijn van Nevada. Ze negeerden verbodsborden zodat ze een filmpje konden maken over de plek, Area 51. Al decennia gaan er geruchten dat daar vliegende schotels en buitenaardse wezens worden bewaard.

De opgepakte vloggers zijn de 20-jarige Ties Granzier uit het Limburgse Linne en de 21-jarige Govert Sweep uit Boxmeer. Sweep is een ‘urban explorer’, die filmpjes maakt over verlaten gebouwen. Granzier richt zich vooral op opvallende acties. Zo maakte hij eerder dit jaar een boot van ducttape. Sweep heeft 308.000 abonnees, Granzier ruim 735.000. Volgens de sheriff van Nye County in Nevada vertelden beide Nederlanders tegen de agenten dat ze een filmpje wilden maken. In hun auto werden vervolgens enkele camera's en een drone gevonden. Ook ontdekten de agenten opnames die al van het militaire terrein waren

gemaakt. Sinds een paar weken is er weer veel aandacht voor Area 51. Dat komt doordat de Amerikaan Matty Roberts op Facebook een oproep had gedaan om op 20 september de basis binnen te dringen, onder het motto ‘Zo’n grote groep kunnen ze niet stoppen’. Roberts kreeg ruim twee miljoen aanmeldingen, plus een bezoekje van de FBI, waarna hij de ‘bestorming’ annuleerde en zich terugtrok. In een gesprek met de lokale zender KTNV zegt Sweep vanuit de politiecel dat de twee op zoek waren naar een plek met goed uitzicht. “We waren niet van plan om het terrein te bestormen. We vertrekken de dag voor de

bestorming.”

Granzier en Sweep zijn niet de eerste vloggers die over een grens gaan en in aanraking met de autoriteiten komen. De populaire vlogger SnapKing uit Almere kreeg vorig jaar een werkstraf omdat hij in een filmpje een man met het syndroom van Down had getreiterd. Ook liet SnapKing zijn fans belen met zijn betaalnummer. Ze dachten dat ze hem aan de lijn zouden krijgen, maar ze werden lang in de wacht gehouden. De bellers waren in totaal meer dan 13.000 euro kwijt. De Autoriteit Consument & Markt greep in.

De zogenoemde treitervlogger Ismail Ilgün uit Zaandam viel mensen lastig, maar werd niet vervolgd nadat hij excuses had aangeboden. Een andere vlogger uit Almere kreeg een werkstraf omdat hij voor een filmpje een illegale vuurwerkbom tot ontploffing had gebracht.

Aruba's eerste meertalige magazine binnenkort verkrijgbaar!



Lees, like y comparti

Een groot deel van de Arubaanse bevolking heeft het vermogen om in het Nederlands, Papiaments, Engels en Spaans te communiceren. De meesten kunnen alle vier talen lezen en zelfs schrijven, maar helaas wordt in lokale media vaak in slechts één of twee talen gepubliceerd. Topixs is een tijdschrift speciaal voor de multiculturele bevolking van Aruba en biedt verhalen en artikelen aan in het Nederlands, Papiaments, Engels en Spaans.

Lees meeslepende aansprekende artikelen, blijf op de hoogte van de laatste ontwikkelingen in technologie en mode. De combinatie van 'creatieve storytelling' en journalistiek maakt het een leesgenot voor iedereen.

Het nieuwe tijdschrift van de Amigoe Aruba is binnenkort verkrijgbaar bij Botica Santa Anna, Bruna Bookstore, Chen's Supermarket, Citgo Boulevard, Everbright Supermarket, Hooiberg Market, Hospital Gift Shop, Hua Run Ponton, Kong Hing Playa, Macro San Nicolas, Mundo Nobo Supermarket, Rey Hing Supermarket, S-Chow Savaneta, Shop'n Go Palm Beach, Tai Li Wah Supermarket, The Market at Alhambra, Wai Fat Market Matividiri, Wan Li Mini Market, Zhang Supercenter en ook bij het kantoor van Amigoe Aruba.

Onze krantabonnees krijgen als eersten de kans dit innovatieve tijdschrift ook online te lezen. Voor meer informatie over Topixs online, bel naar 582-4333 of stuur een e-mail naar topixsaruba@amigoe.com.



@TopixsAruba



(sporen van) een zeeschildpad gezien?

Bel TURTLE HOTLINE : 592 93 93



Belangrijke nummers

Centraal Politie	100	Maria	585-8145
Brandweer	911	Noord	586-4606
Politie O'stad	102	Oduber	582-1780
Politie San Nicolaas	104	Paradera	588-6638
Politie St.Cruz	105	San Lucas	584-5119
Politie Noord	107	San Nicolaas	584-8186
Tipline Politie	11141	Santa Anna	586-8181
Ziekenhuis	527-4000	Santa Cruz	585-8028
Dierenarts	585-0400	Seroe Preto	584-4833
Elmar centraal	523-7100	Trupiaal	583-8560
Elmar storing	523-7147		
WEB Aruba	525-4600	— Mortuariums —	
SETAR	582-2116	Ad Patres	584-2295
Taxi (TAS)	587-5900	Aurora	588-6695
Taxi (ATT&T)	582-2010	Olive Tree	
Taxi (PTS)	588-0035	San Nicolaas	584-8888
Taxi (Diamond)	587-2300	Olive Tree	
Kankerbestrijding	582-0412	Oranjestad	582-0000
Stichting SAMBA	582-0903		
		— Stichtingen —	
—Oranjestad—		Fundacion Anti-Droga Aruba	
Ambulance	582-1234	(FADA)	583-2995
BGD Oranjestad	527-2782	Fundacion Respetami	582-4433
Veterinaire Kliniek	582-1720	Zwanger? Fundacion	
Animal Shelter	582-1623	CIZKA	583-0331
		Fundacion Diabetico	593-0507
— San Nicolaas—		Arubano	593-4928
Ambulance	584-5050	Twelve Step Meeting	
Centro Medico	523-8833	AA-NA- AL- ANON- OA	583-8985
BGD San Nicolaas	527-2782	Fundacion Amor Pa	568-4735
Serlimar	584-5080	Prohimo	564-8849
		NA Acceptance Group	565-7500
— Botica —		Fundacion Centro	
4 Centro Medico	584-5794	Ecologico Aruba	562-8984
Aloë	584-4606	Bureau Sostenemi Misbruik	
Central	585-1965	en mishandeling tegen	
Dakota	588-7364	minderjarigen	588-1010
Del Pueblo	582-1253	Fundacion C.V.A. voorkomen	
Eagle	587-9011	en zorg voor stroke	567-7004
Kibrahacha	583-4908		

Het weer

VRIJDAG
13 SEPTEMBER 2019

Gedeeltelijk bewolkt met wind vanuit het Oost
tussen 30 en 44 km/u.

Max Temp. 33°	Voelt Als 38°	Wind 30 km/u	Precipitatie 4%
Zonsopgang 06:29	Zonsondergang 18:43	UV index 10 v/d 10	

VRIJDAGAVOND

Gedeeltelijk bewolkt met wind vanuit het Oost
tussen 28 en 44 km/u.

Min Temp. 28°	Voelt Als 32°	Wind 28 km/u	Precipitatie 6%
Maansopgang 18:41		Maansondergang 06:47	

Aankomsttijden



Cruiseschepen

Dinsdag, 17 Sept. '19

Celebrity Equinox
11.00 – 23.59

Woensdag, 18 Sept. '19

Monarch
06.30 – 15.30
Carnival Magic
08.00 – 23.30

Donderdag, 19 Sept. '19

Geen Cruiseschepen in poort.

Dienstdoende huisartsen
Donderdag 12 September
2019

Huisarts nachtdienst -
Oranjestad
Huisartsenpost Hospitaal
527-4580

Huisarts nachtdienst -
San Nicolaas
Centro Medico
San Nicolaas
Dr. v/d Linden

Dienstdoende apotheken
Apotheek nachtdienst
San Nicolaas
Botica San Nicolas
584-5712

Apotheek nachtdienst
Oranjestad
Botica Dakota
588-7364



Naam: Voornaam: Leeftijd:



E-mail: Telf: School: Klas:

Amigoe Aruba sluit 2019 af met een nieuwe kleurwedstrijd!

Onze jonge lezers kunnen deze tekening zo mooi mogelijk inkleuren en deze uiterlijk 13 december 2019 op het kantoor van AMIGOE ARUBA tussen 8.00 uur en 16.00 uur aan de Bilderdijkstraat 16 inleveren. Maak kans op één van onze super tekensetten of andere leuke cadeautjes om lekker verder te kunnen kleuren. Hoe meer ingekleurde plaatjes ingeleverd worden, hoe groter de kans om te winnen. Laat een volwassene elke dag de Amigoe krant kopen of abonneer nu om elke dag de kleurplaatjes te zien.

Op 16 december 2019 worden de winnaars gekozen.

BVN



14:45	Tijd voor MAX	06:45	De Wereld Draait Door
15:25	Sesamstraat	07:35	NOS Journaal
15:40	Het Klokhuis	08:00	Weerbericht Europa/ Afrika
16:00	NOS Jeugdjournaal		
16:05	Dromen van Curaçao	08:05	Grenslanders
16:30	Blokken	08:55	Merci voor de muziek
16:55	Thuis	09:45	Nieuwsuur
17:20	EenVandaag	10:30	Weerbericht Amerika/ Caribiën
17:50	Dagelijkse Kost		
18:00	VRT Journaal	10:35	Jinek
18:45	De Wereld Draait Door	11:30	Keuringsdienst van Waarde
19:35	NOS Journaal		
20:00	Weerbericht Europa/ Afrika	11:55	Iedereen Beroemd
		12:00	VRT Journaal
20:05	Grenslanders	12:30	Vandaag
20:55	Merci voor de muziek	13:30	2 voor 12
21:45	Nieuwsuur	14:05	NOS Journaal
22:30	Weerbericht Amerika/ Caribiën	14:20	BinnensteBuiten
		14:45	Tijd voor MAX
22:35	Jinek	15:25	Sesamstraat
23:30	Keuringsdienst van Waarde	15:40	Het Klokhuis
		15:55	NOS Jeugdjournaal
23:55	Iedereen Beroemd	16:00	Dromen van Curaçao
		16:25	Blokken
		16:55	Thuis
vrijdag 13 september		17:20	EenVandaag
00:00	VRT Journaal	17:45	Dagelijkse Kost
00:30	Vandaag	18:00	VRT Journaal
01:25	Nick & Simon, The Dream	18:45	De Wereld Draait Door
02:05	NOS Journaal	19:35	NOS Journaal
02:20	BinnensteBuiten	20:00	Weerbericht Europa/ Afrika
02:45	Tijd voor MAX		
03:25	Sesamstraat	20:05	Flikken Rotterdam
03:40	Het Klokhuis	20:45	Het Mooiste Meisje van de Klas
04:00	NOS Jeugdjournaal		
04:05	Dromen van Curaçao	21:25	Nieuwsuur
04:30	Blokken	22:15	Weerbericht Amerika/ Caribiën
04:55	Thuis		
05:20	EenVandaag	22:20	Jinek
05:50	Dagelijkse Kost	23:10	Toren C
06:00	VRT Journaal	23:35	Iedereen Beroemd

COLOFON

Uitgeverij Amigoe (Aruba) N.V.
Bilderdijkstraat 16
 Tel: (297) 582-4333
 Fax: (297) 582-2368

Directie:
Michael Voges
mvoges@amigoe.com
Grecia Willems
gwillems@amigoe.com

Redactie:
Melissa Stamper (eind redacteur)
Nadine Salas
Ariën Rasmijn
arubaredactie@amigoe.com

Advertentie verkoop
Amigoe Krant:
Zulma Kock
Calisa Roosberg
avisoaruba@amigoe.com

Advertentie verkoop
Amigoe op School:
Tiziana La Torre
aosaruba@amigoe.com

Administratie Amigoe Krant:
Rushilene Lejuez
adminaruba@amigoe.com

Administratie Abonnement:
Zulaika Kelly
abonnementaruba@amigoe.com

**Distributie en klachten
over bezorging:**
Zulma Kock
abonnementaruba@amigoe.com

Printer:
Caribbean Speed Printers NV Aruba

Kantooruren:
Maandag t/m Vrijdag
8:00 am – 4:30 pm

Bankrekeningnummers:
Caribbean Mercantile Bank
#20651903
Banco di Caribe # 81027801
RBC #100031723
Aruba Bank # 6000400190

‘Mogelijk lijk’ Amsterdam blijkt pop



Foto: Shutterstock

Bij vuilcontainers op de President Kennedylaan in Amsterdam-Zuid vonden passanten gisteren een verdacht uitzienende vuilniszak. Ze dachten dat er misschien

een lijk in zou zitten en beldden de politie. De recherche zette de vindplaats af en inspecteerde de inhoud van de zak: er bleek een pop in te zitten.

TUI doet vliegreis naar Parijs in de ban

TUI Nederland stopt met het aanbieden van vlieg-reizen naar Parijs. Klanten die een citytrip naar de Franse hoofdstad boeken, kunnen vanaf najaar 2020 niet meer voor het vliegtuig kiezen, maar moeten de trein of de auto nemen. De reisorganisatie zegt daarmee te willen laten zien ‘dat het menens is wat betreft het beperken van CO2-uitstoot’.

Nu kunnen toeristen die bij het bedrijf hebben geboekt nog vanaf Schiphol naar Parijs vliegen. Hoeveel mensen dat precies doen wil TUI niet

zeggen. “Het gaat om honderden mensen per jaar”, zegt een woordvoester. TUI vliegt niet met eigen toestellen naar Parijs, maar huurt plaatsen van andere luchtvaartmaatschappijen. De komende jaren wil TUI ook meer nadruk gaan leggen op treinreizen naar bijvoorbeeld Londen en Berlijn, maar naar die steden wordt vooralsnog wel gevlogen. Het bedrijf vindt dat flink geïnvesteerd moet worden in ‘snellere, betere en goedkopere verbindingen op het spoor’.

Kind neemt granaat mee naar Zweedse school



Foto: Shutterstock

Een kind heeft in Zweden een granaat mee naar de kleuterschool genomen. Het jongetje had het explosief gevonden bij een militair oefenterrein en wilde het laten zien aan zijn vriendjes, zeggen de autoriteiten. Het kind had de granaat in zijn hand toen hij dinsdag bij de school in Kristianstad arriveerde. Een docent zag het explosief en sloeg alarm.

De toegesnelde politie stelde vervolgens vast dat de granaat inderdaad gevaarlijk was.

Agenten hielden mensen op afstand terwijl experts de granaat onschadelijk maakten. Een politiewoordvoerder kon niet zeggen hoe groot de schade was geweest als het explosief daadwerkelijk was afgegaan.

Drugsafval lastig probleem voor waterschappen



Foto: Shutterstock

Lozingen van drugsafval in oppervlaktewater en het riool vormen een groeiend probleem voor waterschappen in Nederland. De politie meldde gisteren dat criminelen vermoedelijk steeds vaker op deze manier afvalstoffen lozen die voortkomen

uit de productie van synthetische drugs, zoals xtc en speed. Waterschappen moeten afvalstoffen uit het water halen. Dat is met drugsafval moeilijk en kostbaar. “We hebben hier de laatste jaren vaker mee te maken. Het gaat om giftige chemi-

sche stoffen zoals aceton”, vertelt een woordvoester van de Unie van Waterschappen. Wanneer zulke stoffen in sloten en beken terechtkomen, gaan vissen en waterplanten dood. Ook in waterzuiveringsinstallaties kan drugsafval

ernstige problemen veroorzaken. “Onze installaties zijn bedoeld voor huishoudelijk en licht industrieel afvalwater. Ze zijn hier niet geschikt voor”, legt handhaver Johan Geleijns van het waterschap Brabantse Delta uit. Zo moest een zuiveringsinstallatie in Baarle-Nassau in 2016 en 2017 worden stilgelegd, omdat het water sterk vervuild was met drugsafval. Bacteriën die voor de zuivering worden gebruikt, gingen dood. Het probleem werd pas duidelijk toen bleek dat de zuurgraad veel te laag was.

Drugsafval dat in vaten wordt gedumpt, wordt vaak wel snel gevonden. “Maar als het in het water wordt gegooit en de verpakking wordt meegenomen, zie je het pas veel later”, zegt Geleijns. “Bijvoorbeeld doordat de vegetatie verkleurt. Maar dan is de bodem ook naar de gallenmeizen.” Het gevolg: meer milieuschade en hogere kosten doordat de grond moet worden gesaneerd.

Mensen

‘Tribute in light’ schijnt boven Manhattan



Foto: AFP

Met de Tribute in Light werden gisteren in New York alle slachtoffers herdacht van de aanslag waarbij twee vliegtuigen de Twin Towers in New York invlogen. Bij de aanslag, die werd uitgevoerd door de islamitische

terreurgroep Al Qaida, kwamen bijna 3000 mensen om het leven. Nog eens 6000 personen raakten gewond. Twee grote lichtstralen die recht de lucht in schijnen symboliseren de ingestorte torens.

Ex-president Indonesië Habibie overleden



Foto: AFP

De voormalige Indonesische president Bacharudin Jusuf Habibie is in een militair hospitaal in Jakarta overleden. Hij is 83 jaar oud geworden, meldde staatsmedia. Habibie was de derde president van het land en bekleedde die functie slechts korte tijd. Hij volgde in mei 1998 de autoritaire president Suharto op en liberaliseerde de pers en de politiek in de aanloop naar vrije ver-

kiezingen. Habibie geldt als de man die de overgang leidde van het regime van de militair Suharto naar de democratische stembusgang in juni 1999. Die betekenden voor hem ook het einde van zijn presidentschap.

President Joko Widodo is zelf naar het militaire ziekenhuis gegaan om de familie te condoleren.

Kerkleiders VS dwongen daklozen tot werk

De politie in de Amerikaanse staat Californië heeft twaalf leiders van een kerkgenootschap gearresteerd omdat zij daklozen gevangen hielden en ze dwongen voor hen te werken. Tientallen daklozen werden de kerk binnengehaald met onderdak en voedsel als beloften. De slachtoffers moesten vervolgens hun schamele bezittingen en papieren inleveren en werden onder andere de straat op gestuurd om voor de kerk en de leiders te bedelen, aldus Amerikaanse media. Sommige daklozen hebben verklaard dat ze soms 54 uur per week gedwongen aan het bedelen waren, anderen vertelden dat ze tegen hun wil werden vastgehouden in woningen voor rehabilitatie. De zaak kwam aan het licht toen een zeventienjarige kans zag te ontsnappen en naar de politie ging. Het gaat om het kerkgenootschap Imperial Valley Ministries, een organisatie die dertig vestigingen heeft in de VS en Mexico en zich richt op hulp aan drugsverslaafden.

Spaans volkslied ergert Catalaans kabinet



Foto: AFP

Bij de start van de jaarlijkse evenementen gisteren ter gelegenheid van de ‘nationale’ Catalaanse feestdag schalde het Spaanse volkslied over het pleintje waar onder andere de premier van de regio, Quim Torra, net de Catalaanse hymne (Els Segadors) begon te zingen. Het plein was afgesloten voor het publiek uit vrees voor ongeregeldeheden, maar de radicale separatist Torra en zijn kabinet werden ‘muzikaal lastiggevallen’ met de Marcha Real,

de Spaanse hymne die vanuit een hotelkamer vlakbij klonk. Torra en de ministers legden een krans bij het monument voor de Catalaanse jurist en politicus Rafael Casanova i Comes (1660-1743). Hij was een belangrijk verdediger van het door Franse en Spaanse troepen belegerde Barcelona tijdens de Spaanse Successieoorlog. De val van Barcelona op 11 september 1714 wordt nog steeds herdacht en is voor de separatisten hun nationale feestdag, die La Diada heet.

300 internetoplichters opgepakt



Foto: Shutterstock

Nigeria en de Verenigde Staten hebben tijdens een maandenlange operatie bijna 300 internetoplichters opgepakt. Beide landen denken hiermee diverse internationaal opererende bendes te hebben opgerold die op grote schaal mensen via phishing geld afhandig proberen te maken. Deze oplichterspraktijken zijn volgens het Amerikaanse ministerie van Justitie ontstaan in Nigeria en hebben zich verspreid over de hele wereld. Naar schatting is op deze ma-

nier in 2018 wereldwijd zo’n 1,3 miljard buitgemaakt, een verdubbeling ten opzichte van het jaar daarvoor. De meeste oplichters, 167 mensen, zijn opgepakt in Nigeria. In de Verenigde Staten zijn 74 mensen, waarvan velen de Nigeriaanse nationaliteit hebben, aangehouden. Ook in Turkije, Ghana, Frankrijk, Japan, Maleisië, Groot-Brittannië en Kenia zijn arrestaties verricht. Er is 3,7 miljoen euro aan geld in beslag genomen.

Ook iets leuks voor de Mensen-pagina ?

Een jubileum, diploma of benoeming te melden ?
Wij plaatsen het graag op de Mensen-pagina

Stuur uw informatie (kort en bondig, liefst met foto) naar :
tlatorre@amigoe.com o.v.v. "Mensen"

Buckles

By David Gilbert

Beetle baily

By Mort Walker

Baby blues

Door Jerry Scott & Rick Kirkman

Coleman eist excuses van antidopingbureau



Foto: AFP

Christian Coleman: "Ik ben nooit positief getest en dat zal ook nooit gebeuren."

NEW YORK — Sprinter Christian Coleman eist publieke excuses van het Amerikaanse antidopingbureau Usada. De snelste man van dit jaar op de 100 meter (9,81 seconden) raakte onlangs in opspraak, omdat hij binnen een jaar drie dopingcontroles zou hebben gemist. Een schorsing dreigde, maar begin deze maand besloot het Usada de aanklacht in te trekken omdat het de reglementen niet helemaal goed had gevolgd.

"Ik kan het me permitteren om een advocaat in te schakelen zodat ik me kan verdedigen, maar heel wat atleten

hebben daar niet het geld voor", zegt de 23-jarige Amerikaan in een video op YouTube, waarin hij zijn kant

naar Europa te gaan om wedstrijden te lopen. Bovendien is mijn reputatie hierdoor beschadigd, dat is niet in geld uit te drukken." Coleman kreeg telefonisch wel excuses van directeur Travis Tygart van Usada. "Maar ik vind dat ik openlijke excuses verdienen, want ik ben slachtoffer in deze zaak", aldus de sprinter, die wordt gezien als de favoriet voor het goud op de 100 meter bij de WK in Doha. "Ondanks alles wat er is gebeurd, ga ik proberen me zo goed mogelijk voor te bereiden op Doha."

Coleman benadrukt dat hij voorstander is van alles wat voor een 'schone' sport zorgt. "Maar mensen realiseren zich niet hoe snel je een test mist. Soms vergeet je je whereabouts (verblijfplaatsen) te updaten in de app, maar dat heeft niets te maken met doping of het bewust missen van dopingtests. Ik word dertig tot veertig keer per jaar getest. Dat is onwijs veel. Maar ik ben ook maar een mens, ik vergeet soms wel eens iets."

van het verhaal vertelt. "Als je geen grote naam bent, kan Usada zo over je heen lopen. Ik heb 150.000 dollar aan inkomsten gemist omdat ik thuis bleef om de aanklacht aan te vechten in plaats van

Ancelotti woest om 'bouwput' in kleedkamers

NAPELS — Trainer Carlo Ancelotti van Napoli is woest op de gemeente Napels. Zijn ploeg speelt zaterdag de eerste thuiswedstrijd van het seizoen, maar de kleedkamers van Stadio San Paolo lijken momenteel meer op een bouwput. Het bijna zestig jaar oude stadion, eigendom van de gemeente, heeft deze zomer een flinke renovatie ondergaan en de werkzaamheden zijn iets uitgelopen.

"Hier zijn geen woorden voor", zegt Ancelotti in een verklaring op de website van de voetbalclub. "Je kan in twee maanden een huis bouwen, maar het lukt deze mensen zelfs niet om in die tijd kleedkamers te renoveren." Om de woorden van Ancelotti kracht bij te zetten, publiceerde Napoli ook een filmpje waarin te zien is hoe de situatie in de kleedkamers is. Overal staan stellages en

blikken verf, stopcontacten hangen los in de muur en de wasbakken ontbreken nog. "Ik heb geaccepteerd dat we de eerste twee wedstrijden buitenshuis zouden spelen, zodat de renovatiewerkzaamheden voltooid konden worden", aldus Ancelotti, wiens elftal de competitie begon met uitwedstrijden tegen Fiorentina (3-4) en Juventus (4-3). "Maar waar moeten we ons nu omkleden voor de komende thuiswed-

strijden tegen Sampdoria en Liverpool? Ik ben geschokt door de incompetente wijze waarop leiding is gegeven aan deze werkzaamheden. Hoe kunnen de regio, de gemeente en de toezichthouders de afspraken zo geschonden hebben? Dit lijkt op minachting en een gebrek aan respect voor de voetbalploeg uit de stad. Ik ben ontzet." Filomena Smiraglia, de architecte die verantwoordelijk is voor de renovatie, zei in Italiaanse media verast te zijn door de harde uitspraken van Ancelotti. Ze beweert juist complimenten te hebben gekregen van voorzitter Edoardo De Laurentiis. Dat werd via Twitter weer ontkend door Napoli.

Modric geblesseerd terug bij Real Madrid

MADRID — Luka Modric moet zaterdag toekijken als Real Madrid tegen Levante speelt. De Kroatische middenvelder is met een spierblessure teruggekeerd in de Spaanse hoofdstad na de EK-kwalificatiewedstrijden van zijn land tegen Slowakije (4-0) en Azerbeidzjan (1-1). Modric maakte in Bakoe het enige doelpunt van zijn land uit een strafschop.

De spelmaker speelde de wedstrijd wel uit, maar te-

rug in Madrid bleek een spier in zijn rechterbeen

beschadigd. Modric kan daardoor in ieder geval niet meedoen tegen Levante. Volgende week woensdag begint Real Madrid de Champions League met een uitwedstrijd tegen Paris Saint-Germain. Trainer Zinedine Zidane mist tegen Levante ook de geschorste Gareth Bale.

*She is away yet ever near
She lives because she was dearly loved,
and love can never end...*

† 09-09-19

Jeannine Florence
WELAGE-MARATHON

Left to miss her forever are

HER LOVING HUSBAND FOR MORE THAN 50 YEARS,
Jan M. Welage

HER CHILDREN, SON-IN-LAWS AND GRANDCHILDREN,
Isabelle, Herdy, Dixon and Morris
Natasha, Friso, Liam and Lucas
+ Jan Mathijs

Jennifer, Wolfert, Sophie and Roger
HER DEARLY DEPARTED BROTHER,
+ Jean Marcel Marathon

Wishes, Prayers and Condolences can be made at Aurora Funeral Home
Saturday, September 14 from 9am -11am

Jeannine's final resting place will be St. Martin, her beloved island

Met leedwezen hebben wij kennis genomen van het overlijden van

De heer Kenneth Faustin

Wij wensen familie en vrienden veel sterkte toe in deze moeilijke tijd.

Association of Aruban Realtors(AAR)

ASSOCIATION OF ARUBAN REALTORS

ANIMAL RIGHTS ARUBA
We Save. We Care. We Educate!

WE SAVE, WE CARE, WE EDUCATE!

E-mail: info@animalrightsaruba.com

Website: www.animalrightsaruba.com

Phone numbers: **593-4584**

For donation Aruba Bank, account number: 123.311.213

BE CREATIVE WITH AMIGOE

CONTEST STEPS

1

LIKE

AMIGOE ARUBA

FACEBOOK PAGE.

2

TAKE A SELFIE

USING ANY OF THE AMIGOE ARUBA PRODUCTS.

3

AND SHARE

YOUR PICTURE. TAG AMIGOE ARUBA AND USE #AMIGOE BE CREATIVE. 1 LIKE = 1 VOTE.

win 5 lucrative prizes at the end of the campaign on

DEC 18 2019

GOOD LUCK!

1ST PRIZE: RETOUR TRIP FOR TWO (2) TO CURACAO, INCLUDING AN ALL-INCLUSIVE WEEKEND STAY AT THE NEWLY RENOVATED RENAISSANCE CURACAO RESORT AND CASINO PLUS US\$ 50 FREE PLAY CASINO CREDIT

2ND PRIZE: ASUS TRANSFORMER BOOK FROM SETAR ARUBA N.V.

3RD PRIZE: A WEEKEND STAY FOR TWO (2) AT THE MILL RESORT

4TH AND 5TH PRIZES: FREE SUBSCRIPTIONS AMIGOE ARUBA PLUS GIFTS